

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda.

MIÉRCOLES 5 DE ABRIL DE 1978

Edita "El Adelantado de Segovia, S. L."

S. Agustín, 7. Tl. 414696-97-98

Depósito legal: S.G. 7-1958

Precio: 15 pts.

AÑO LXXVIII.— NUMERO 23.723

En el Palacio de la Zarzuela

## Recepción de los Reyes a numerosas personalidades del mundo de las letras

Sus Majestades los Reyes de España ofrecieron ayer en el Palacio de la Zarzuela una recepción a la que han acudido numerosas personalidades del mundo de las letras, españoles e hispanoamericanos.

Esta ha sido la primera recepción no exigida directamente por el protocolo que se celebra en la Zarzuela desde la proclamación de Don Juan Carlos como Rey de España. A ella, también por primera vez, han sido invitados, junto con los informadores gráficos, periodistas de las agencias de información nacional.

La recepción, inicialmente prevista en los jardines del Palacio, tuvo que celebrarse en su interior —concretamente en el antedespacho del Rey— debido a la lluvia.

Entre otros, estaban presentes Rosa Chacel, Elena Quiroga, Antonio Gala, Gerardo Diego, Gloria Fuertes, Adolfo Mar-

sillach, Mercedes Salisachs, Torcuato Luca de Tena, Alfonso Paso, Pedro de Lorenzo, Camilo José Cela, Pedro Laín, Francisco Umbral, Juan José López Ibor, Baltasar Porcel, García Nieto, Gironella, Castillo Puche, Gabriel Cañadas, Terceiro Lomba, Ramos Figueras, Dámaso Alonso, García Valdecasas, Alejo Carpentier —a quien por la mañana el Rey había entregado el premio Miguel de Cervantes—, Hipólito Escolar, Julián Marías, Carlos Seco, Vázquez-Dodero, García Payón, Natalia Figueroa, Vizcaino Casas, Camón Aznar, Guillermo y Fernando Díaz Plaja, Giménez Arnau, Carmen Llorca, Julio Caro Baroja, Alonso Zamora Vicente, Mercedes Ballesteros, José Manuel Pita Andrade y Javier Tusell.

También acudieron a la invitación de los Reyes el ministro de Cultura, Pío Cabanillas; el presidente de las Cortes, Antonio Hernández Gil; el rector de la Universidad Complutense, An-

gel Vián Ortuño, y el asesor cultural del presidente, Ricardo de la Cierva, entre otros.

Según fuentes allegadas a la Zarzuela, este tipo de recepciones tendrán en la sucesivo continuidad, con representantes de otras actividades culturales.

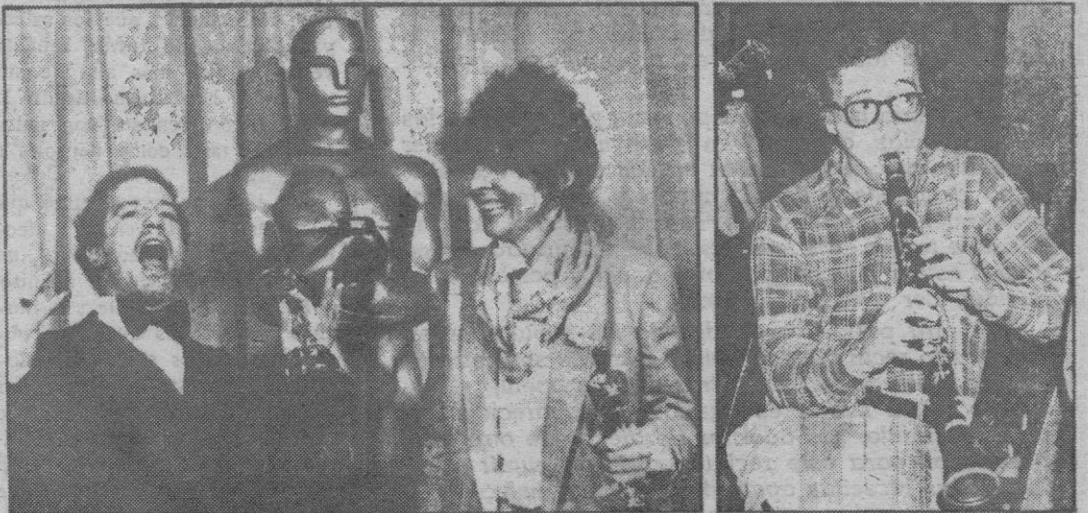
Por las inundaciones

## PARIS, AL BORDE DE LA ASFIXIA

París, 5.—Las crecidas recientes del Sena y el Marne están teniendo como consecuencia, una agravación de los problemas del tránsito rodado en París. La capital francesa se halla al borde de la asfixia, paradójicamente, por exceso de agua. En las calles se forman colosales atascos.

El Sena ha inundado sus muelles de París, así como las vías, que, a lo largo de algunos de ellos, permiten una circulación rodada más rápida.

Este nuevo problema viene a subrayar el hecho de que la circulación de vehículos en París ha llegado a su punto de saturación.—Efe.



A la izquierda, Diane Keaton, premiada por "Annie Hall", y Richard Dreyfus, mejor actor por "The Goodbye Girl", sonríen con las estatuillas de los "Oscar" en sus manos. A la derecha, Woody Allen, que ha ganado los "Oscar" como mejor director y mejor guionista por su película "Annie Hall" que, asimismo, ha recibido el "Oscar" al mejor filme.

EN UNA NUEVA CARTA

## Aldo Moro apremia a su partido a negociar con sus secuestradores

Milán (Italia), 5.— El presidente de la Democracia Cristiana, Aldo Moro, secuestrado por las Brigadas Rojas desde el pasado 16 de marzo, pidió ayer a su partido que gestione con la organización terrorista su liberación.

Así lo expresa en una carta hecha pública hoy por las

«Brigadas Rojas», dirigida al secretario general democristiano, Benigno Zaccagnini y «para conocimiento» del jefe de Gobierno, Giulio Andreotti; el presidente del Senado, Amintore Fanfani; el ministro de Exteriores, Arnaldo Forlani; el del Interior, Francesco Cossiga, y otros líderes democristianos.

Aldo Moro opina que una postura intranigente «puede aparecer como más apropiada, pero una concesión cualquiera no sólo es justa, sino, incluso, políticamente útil».

Solicita de su partido que se responsabilice de su liberación y trate de llevarla a cabo «aun cuando otros partidos se opongan».

«Soy un prisionero político —dice Moro—, a quien vuestra brusca decisión de negarse al diálogo acefeca (de otras personas igualmente detenidas pone en una situación insostenible)».

Por su parte, las «Brigadas Rojas» afirman que, sin embargo, ellos proseguirán el proceso a Aldo Moro y los «especialistas en contra-guerrilla psicológica» no podrán modificar el juicio que será emitido.—Efe.

En el Jura (Suiza)

## ESCALADA DE VIOLENCIA EN PRO Y EN CONTRA DEL SEPARATISMO

Ginebra, 5.—Movimientos pro y anti-separatistas parecen haber iniciado una escalada de violencia en la región suiza del Jura, tras el asesinato; cometido hace varios días, de un cabo de la policía. En Porrentruy, una carga explosiva hizo volar, durante el fin de semana, los cristales de una comisaría de la policía cantonal. Una segunda carga explosiva hacia explosión, minutos después, ante el Ayuntamiento, sin producir grandes daños materiales.

A lo largo de los últimos días se han venido registrando otros atentados contra personas consideradas de marcada tendencia pro o anti autonomista en la región. En Montier, fueron efectuados varios disparos la semana pasada contra el apartamento de un conocido opositor a la autonomía de la región jurásica.

Un restaurante perteneciente a un antiseparatista, también en Moutier, y otro en Delemont, perteneciente a un destacado autonomista, fueron igualmente objeto de varios disparos en estos últimos días.—Efe.

## SEGOVIA El Patrimonio Nacional podrá ceder 10.000 metros cuadrados de terrenos para escuelas en San Ildefonso

El «Boletín Oficial del Estado» ha publicado un decreto por el que se concede autorización al Patrimonio Nacional para vender una superficie de 10.000 metros cuadrados del denominado Prado Palomo, sito en San Ildefonso (Segovia), al Ayuntamiento de dicha localidad, con el exclusivo objeto de que dicha Corporación local destine dicho terreno a la instalación de centros docentes, pudiendo incluso cederlo al Estado con esta finalidad.—(Más información en pág. 6).

### EN ESTE NUMERO

- El misticismo.— Pág. 2
- Expropiación de 223 fincas para el polígono industrial de Hontoria.— Pág. 3
- Ya estamos más cerca de la preautonomía.—Pg. 4

● Manifestación pacífica de 100.000 metalúrgicos en Madrid.—Pág. 8

● Atletismo.— Destacada actuación de la Escuela Universitaria del Profesorado en Madrid.— Página 12

● Secuestro de Aldo Moro. Rechazado el chantaje. (Pág. 16)

**PAPELES  
F. P. D.  
75 ptas. rollo  
HEREDERO**

**Sin lamparitas en el cementerio**

Es posible que algunas personas se sientan disconformes con un acuerdo adoptado últimamente por el Ayuntamiento, pero creemos que, si meditan detenidamente sobre el asunto, aceptarán la decisión municipal como una medida oportuna para evitar innecesarios peligros.

Como es sabido, en el cementerio municipal del Santo Angel de la Guarda venían proliferando las lamparitas que se colocan en los nichos, como luces votivas, hasta el punto de que son mayoría los que disponen de estas lámparas, más o menos ornamentales. Pero ocurre, como con todo aquello que prolifera, que puede haber un peligro, decimos, y que debe atajar el mal antes de que pueda desarrollarse. Los servicios técnicos municipales han observado ese peligro especialmente en el hecho de que con frecuencia se clavan puntas y soportes sobre los cercos de nichos por los que pasan empotradas líneas eléctricas, por lo que pueden producirse cortocircuitos o derivaciones que originarían lamentables consecuencias.

Por todo esto, la corporación ha estimado necesario cortar el fluido eléctrico para las lamparitas de referencia y, consecuentemente, no cobrar ya este año la tasa que se venía percibiendo por tal concepto.

La medida nos parece oportuna, pensando en las consecuencias que podran derivarse de cualquier incidente que se produjera en los cables. Por ello, como decíamos, todo el mundo puede recapacitar serenamente y comprender las razones que han impelido a tomar esta resolución. La integridad de los nichos estará a salvo de contingencias posibles producidas por averías eléctricas.

Por otra parte, los deudos de los sepultados en el sagrado recinto, tienen otros caminos sin posibles riesgos para poder demostrar explícitamente el recuerdo hacia sus seres queridos desaparecidos ya de este mundo. Los adornos florales y de otro tipo, adecuados para este recinto, pueden suplir muy bien a las lucecitas aparentemente inofensivas pero que, en cualquier momento, pudieran dar origen a incendios.

**La Prensa opina**

**EL PROBLEMA DEL PARO**

LA VANGUARDIA ESPAÑOLA comenta en un editorial:

«El gran esfuerzo debe venir, pues, de parte de la inversión pública, con programas de actuación en equipamientos diversos que movilicen gran cantidad de mano de obra. Los recursos públicos por modestos que sean, estarán siempre mejor empleados en realizaciones concretas, (escuelas, viviendas, equipamientos sanitarios, vías de comunicación, etc.) que en ampliar masivamente el subsidio de paro. Por más que un deber de justicia debe llevar a una ampliación plena a todos los afectados, acompañada de un control efectivo de aquellos abusos que en la percepción de dicho subsidio se cometen por parte de tantos trabajadores (y empresas) oficialmente parados, pero que desarrollan, sin figurar en nóminas y sin afiliación a la Seguridad Social, una labor remunerada.»

En tanto no se produzca la reactivación económica y por más medidas correctoras bienintencionadas que se acometan, el grueso del problema del paro seguirá pendiente. Es éste el precio, el alto precio que hay que pagar para lograr el necesario saneamiento que coloque a la economía española en unas nuevas bases de partida para la consecución del crecimiento estable y el pleno empleo.»

**DESEMPLEO, EMPLEO, PLURIEMPLEO**

ABC dice en un editorial:

«No todas las medidas para neutralizar el mal (se refiere al desempleo) son de inmediata aplicación. Desde un punto de vista realista, son muchas además las

**EL MISTICISMO**

Por Alfredo Macías Macías

En todas las épocas históricas ha habido hombres que se han comunicado directamente con Dios. Nos estamos refiriendo a los místicos, quizás los seres más extraños de este mundo, cuya búsqueda de lo inefable es la razón de sus vidas y que pueden repetir con Plotino estas palabras cargadas de verdad: "despertando de vuestro cuerpo a vosotros mismos os hacéis eternos a las cosas y contempláis un mundo de una maravillosa majestad".

A pesar de todo los místicos son seres incomprendidos y les resulta difícil demostrar su verdad. Recordemos que los sabios y escépticos de turno, muchas veces no ven más allá de sus narices y han diagnosticado lo que no comprenden con palabras con tales como neurosis o paranoia.

Sin embargo, supongamos que el místico dice la verdad y efectivamente tiene acceso a un mundo sobrehumano e infinito.

Basta con decir que son muchos los testigos que han observado a estos seres excepcionales y han visto a su alrededor fenómenos incomprensibles, lo que demuestra que el misticismo no es exclusivamente un estado o una actividad que se sustrae a toda observación. Es un hecho pues, que los fenómenos que acompañan a los místicos y que se denominan prodigios o milagros, pueden ser observados.

En este sentido, el hecho místico más conocido es el éxtasis de los místicos católicos. Basta recordar que el Martirologio romano cuenta con más de dieciséis mil santos y según los especialistas la mayoría conocieron estados místicos más o menos elevados.

Aparte de ello no hay nadie, por poco perseverante que sea, que no pueda encontrar en cualquier lugar de la catolicidad uno de estos seres excepcionales. Los hay dentro y fuera de los conventos, incluso entre los laicos, tal vez más de lo que se cree la gente, ya que a éstos nadie los observa y por otro lado, el ascetismo católico,

enseña entre otras virtudes la de la humildad.

Sin embargo, lo extraordinario es la descripción de un éxtasis místico. Veamos si no la descripción de un párrafo de Angela de Foligno, muerta en 1309: "A menudo veo a Dios de una manera y con una perfección tal que no puede explicarse ni imaginarse. Veo que es bien absoluto, delectación inefable".

Igualmente, un hecho singular que caracteriza al místico es el de la ligadura con Dios, de tal forma que mientras dura el éxtasis, no puede realizar ningún acto voluntario, ni siquiera rezar. Cuanto más profundo es el éxtasis, mayor la incapacidad, hasta el punto de que Teresa de Avila llega a decir: "Las almas favorecidas de gracia extraordinaria y elevadas a la contemplación perfecta dicen no poder ejercitarse en la oración". ¿Cuál es la causa de esta imposibilidad? Confieso que lo ignoro.

De todas maneras, muchos escépticos hoy todavía piensan que los estados místicos son regresiones a períodos muy precoces de la infancia, intentando buscar causas naturales a lo que no saben, no quieren o no pueden comprender.

En verdad que las distintas teorías médicas sobre el éxtasis desde el psicoanálisis propugnado por Held, pasando por las teorías de Prince, Savage, Jung y terminando en Isakowea, son tan ridículas que mueven a la sonrisa.

Quizás lo que ignoran estos sabios es que la experiencia a que aspira el místico es interior. Los teóricos católicos llaman oración a esta actividad del pensamiento que prepara a la unión mística. Distinguen en ella cuatro grados, que corresponden a las actividades que pueden observarse en la vida de cualquier comunidad religiosa.

El primer grado es el de la oración oral. El segundo grado es una reflexión metódica sobre temas relacionados con los dogmas. El tercer grado es descrito por los teólogos católicos como aquel en el cual el objeto de la reflexión se simplifica y adquiere mayor amplitud y la razón poco a poco o bruscamente cede paso al amor. Es lo que se llama oración afectiva. El cuarto grado fue denominado por santa Juana de Chantal oración de simplicidad y es una sublimación del estado anterior.

Todo este proceso es el que explica con detalle Teresa de Jesús, en ese tesoro de la lengua castellana llamado "Castillo interior o Las Moradas", cuya lectura es razón suficiente para afirmar con Carlos V, que el castellano es el idioma ideal para hablar con Dios.

que han de contar con un consenso generalizado, en la medida en que entrañan cambios sustantivos en hábitos y costumbres, ya muy arraigados, en todos los españoles.

A título puramente indicativo vamos a plantear aquí algunas opciones. La generalización de la jornada máxima legal de cuarenta horas semanales, a la que no se llega ni en la Administración ni en determinadas actividades, se traduciría en un incremento de la contratación, especialmente en sectores en los que el quehacer es permanente y continuado; la paulatina anticipación de la edad de retiro facilitaría la reconversión del mercado laboral. Y en este mismo sentido actuaría el cumplimiento de la normativa sobre edad mínima, establecida en los dieciséis años y no siempre respetada. Tampoco creemos que se cumpla al pie de la letra la disposición vigente sobre limitación de horas extraordinarias. Finalmente, en esta enumeración nos encontramos con el pluriempleo, entendiendo como tal el practicado por personas que se sitúan en cotas de rentas confortables desde un punto de vista objetivo. El pluriempleo ha adquirido carta de naturaleza en nuestra sociedad y ha conducido a ésta a niveles de bienestar elevados, sobre bases quizá artificiales. Su desaparición entraña innegables tensiones sociales. Pero su tratamiento parece necesario y no sólo de cara al empleo, sino también como factor cuya pervivencia puede contribuir a esa baja tasa de productividad individual que sitúa a España en postreras posiciones europeas.»

**ACCESORIOS LA UNION** INSTALE FUNDAS y el interior de su turismo cambiará de aspecto Gran surtido

Avda. Fernández Ladreda, 16  
Teléfonos 412611 y 413363  
SEGOVIA



## Expropiación de 223 fincas para el polígono industrial de Hontoria

Por importe de más de 72 millones de pesetas

Entre ayer y hoy, en una sala habilitada en el Ayuntamiento, se está procediendo al pago, por el Instituto Nacional de Urbanización, de las fincas expropiadas para el polígono industrial de Hontoria.

En total son 223 las fincas expropiadas, cuya valoración se ha fijado en conjunto en 72.381.378 pesetas.

Aunque en este tipo de expropiaciones, en otros lugares de España, los recursos por la valoración suelen llegar al 80 por 100, nuestra Redacción ha podido saber que en el caso del polígono de Hontoria se han presentado menos de veinte. También se han presentado otras no contra la valoración del terreno, sino contra la superficie delimitada; pero estos recursos se admitirán, puesto que se trata de simples errores de cálculo.

Al parecer, el terreno debería estar ocupado ya, pero no ha podido ser así por problemas de titularidad; hasta el momento sólo se han presentado unos cien expedientes de titularidad, si bien las fincas deben estar ocupadas administrativamente a últimos del presente mes. La ocupación física del terreno se producirá tan pronto como salgan a subasta las obras de infraestructura, cuyo presupuesto ha sido aprobado, según informamos recientemente.

## El Casino de la Unión dispone ya de terrenos para la construcción de su centro social-deportivo

Están cerca de Valverde y el primer proyecto se realizará sobre ocho mil metros cuadrados

Como hemos venido informando, uno de los proyectos que con más urgencia quería llevar a cabo el Casino de la Unión, tras haber instalado su domicilio social en el hotel Sirenas, era el de disponer de un centro social-deportivo propio. Para ello se hicieron gestiones —según es sabido también— sobre un posible emplazamiento de aquellas instalaciones en un sector del Valle del Clamores, de lo que hubo de desistirse a la vista de los impedimentos legales que surgieron en la tramitación del proyecto.

Sin embargo, la junta directiva no se desanimó por tal circunstancia, y hoy podemos adelantar que ya se dispone de los terrenos necesarios; es más, los terrenos adquiridos —cerca de Valverde del Majano— ocupan mayor extensión de la que se precisa para la primera fase del proyecto, de tal forma que éste podrá ampliarse tan pronto como se considere oportuno.

Según hemos podido saber tales terrenos se han comprado a un precio razonable, y en su conjunto superan en cerca de cuatro veces los ocho mil metros cuadrados que se deseaban adquirir.

Siempre de acuerdo con los datos obtenidos por nuestra Redacción, cabe decir que en una próxima asamblea general de socios será dado a conocer la totalidad del proyecto y las fórmulas de financiación, en la que podría optarse por una participación directa de los miembros de la entidad. Es muy posible, pues, que hacia el mes de julio pudieran iniciarse las obras de la primera fase, que seguramente consistirían en la construcción de una piscina olímpica y varias pistas de tenis, para inmediatamente después acometer la realización de otras instalaciones deportivas y los edificios y demás dependencias del club social.

Como hecho anecdótico señalaremos que en las prospecciones que se han efectuado para la captación de agua para la futura piscina, ésta sale a unos 23 grados, lo que quiere decir que estará «climatizada» sin necesidad de grandes inversiones para ser utilizada fuera de la temporada estival.

## Cadenas para circular por Navacerrada

En la carretera de Madrid a Segovia, N-601, es necesario el uso de cadenas en el puerto de Navacerrada, informa el Servicio General de Carreteras.

En los demás itinerarios de interés general o principales puertos de montaña no es necesario el uso de cadenas.

## SUFRAGIOS

La misa que se diga mañana día 6, a las 8 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia será aplicada en sufragio del alma de don Marcelino Arevalillo Pesquera (q.e.p.d.).

Sus hijas María Mercedes (maestra nacional) y Angeles Arevalillo Blanco; hijos políticos Mariano Valverde y Saturnino Iglesias; nietos y demás familia, agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

## Iglesia en Segovia

MAÑANA, REUNION SOBRE EL «PASO» DEL BARRIO DE SAN LORENZO

Mañana, a las ocho y cuarto de la tarde, comenzará en la iglesia parroquial de San Lorenzo una reunión, a la que han sido invitados todos los feligreses.

En su transcurso se informará sobre la adopción por la parroquia del «paso» de «La Oración en el Huerto», posible fusión con la cofradía del Rosario y otros temas de interés.



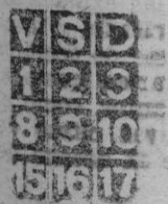
## CARTELERIA de ESPECTACULOS

**SIRENAS.**— Hoy, 7,30 y 10. Colosal estreno: ROCKY. La película de los 3 Oscars de 1977, con Sylvester Stallone, la revelación del cine norteamericano. Autorizada mayores 18 años y 14 acompañados. Por larga duración recomendamos puntualidad.

**VICTORIA.**— Hoy, 7,30 y 10,15, estreno: MARIAN. (Historia de una mujer). Color. Versión en español. Mayores 18 años. Con Isabel Mestres y Javier Escrivá. Mayores 18 años.

## BLOQUES HORMIGON

**SANTA TERESA**  
S. Gabriel, 34. Tel. 411450



## agenda

JUEVES 6 DE ABRIL

Van 96 días de 1978; faltan 269.

Sol: De 6,51 a 19,45.

Santoral: Santos Guillermo, Celestino, Celso y Prudencio.

Pensamiento: «Las palabras son como las abejas: tienen miel, pero también tienen aguijón».

(Proverbio suizo)

## Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 991.

## El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 677,4.

Viento del E.

Temperatura máxima: 8,0.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 668,3.

Viento del N.

Temperatura mínima: 0,6.

Lluvia recogida: 6,8 l. m.<sup>2</sup>

A las dos de la tarde: 8,0.

## Barrero

MUEBLES DE COCINA  
CUARTOS DE BAÑO  
Ladrada, 25 y  
Polígono Industrial

## Farmacias de guardia

PARA HOY

De 9,30 a 11 noche:

San Francisco, 9 y Santa Teresa de Jesús, 24 (barrio de El Carmen).

De 11 noche a 9,30:

Santa Teresa de Jesús, 24.

## Teléfonos

Policía ..... 412087  
Guardia Civil ..... 421100  
Cruz Roja ..... 411430  
(Ambulancias)  
Bomberos ..... 422222  
Urgencia S. O. E. .... 413499  
Telegramas ..... 222000

## Ayuntamiento de Pírnegrillo

El día 10 de abril, a las 14 horas, tendrá lugar en este Ayuntamiento la licitación para la enajenación por concierto directo con carácter de urgencia de los paños resultantes del entresaque realizado en el pinar de este Ayuntamiento, con arreglo a las bases señaladas al efecto por la Jefatura Provincial del ICONA y en el pliego de condiciones establecido por el Ayuntamiento, bajo el precio de 24.000 pesetas como base de la licitación.

Pírnegrillo, 3 de abril de 1978. — El alcalde, Adolfo Pascual.



## REGIONALISMO

### YA ESTAMOS MAS CERCA DE LA PRE-AUTONOMIA

El Gobierno y los parlamentarios llegaron ayer a acuerdos sustanciales

#### Mañana se publicará el manifiesto para el «Día de la Región»

La comisión negociadora de la Asamblea de Parlamentarios castellanos y leoneses y el ministro para las Regiones, Manuel Clavero Arévalo, han llegado al acuerdo de que el Consejo General, máximo organismo pre-autonómico, quede integrado por un presidente, cuatro parlamentarios por provincia y un representante por cada una de las diputaciones provinciales, todo ello hasta la celebración de elecciones municipales.

Esta es la conclusión más importante surgida de la reunión que ayer tuvo por marco el Ministerio para las Regiones.

De esta forma, contando en

principio con las ocho provincias, el Consejo General estaría compuesto por cuarenta y un miembros.

En definitiva, se ha buscado una solución intermedia entre las pretensiones de ambas partes: de un lado, el PSOE ha tenido que ceder para que participaran las diputaciones en los organismos preautonómicos y por otra parte, el ministro Clavero ha aceptado un número más reducido de representantes de aquella de la pensada en un principio.

La tercera reunión del profesor Clavero Arévalo con los miembros de la comisión preau-

tonómica de Castilla y de León al igual que las otras fue de gran duración. Se comenzó cerca de las once y se terminó pasada la una. La impresión es que estas negociaciones se están llevando con una gran meticulosidad, se cuida el texto al tiempo que se examina en profundidad cada punto del proyecto.

El ministro ha quedado en que el próximo lunes llamará al presidente de la comisión para fijar la fecha —quizás la última y definitiva— de la próxima reunión. En ésta ya se solventarán los dos temas que ayer han quedado pendiente; se dará el último retoque de estilo al texto y para el 23 de abril, día de "Villalar", Castilla y León podrían celebrar su autonomía. Ayer todos los miembros de la comisión estaban de acuerdo con esta fecha.

#### Temas pendientes

En la próxima reunión se estudiarán dos temas: Número de representantes de las diputaciones en la Junta de Consejeros, y funciones que el Consejo General de Castilla y León delegue en la citada Junta.

Con ello, la región castellano-leonesa contará con dos órganos distintos, dentro del ente pre-autonómico: el Consejo General y la Junta de Consejeros. El primero tendrá atribuciones legislativas y la Junta sería esencialmente ejecutiva.

#### MAÑANA SE FIRMARA EL MANIFIESTO DEL "DÍA DE LA REGION"

La comisión gestora del plenario de partidos políticos y entidades regionalistas, encargada de preparar los actos del "Día de la Región" a celebrar el 23 de abril en Villalar de los Comuneros, se reunió ayer en Valladolid.

Se esbozaron las líneas del llamamiento que el plenario va a hacer al pueblo castellano-leonés. Este se redactará definitivamente en Villalar mañana jueves y tras la firma de los partidos, será entregado a los medios de información. Al parecer existen dos posturas dentro del plenario para la redacción de ese llamamiento. Mientras una defiende que el símbolo de la fecha y del lugar es lo único a resaltar, aunque también se aluda a la —para entonces se espera conseguida— preautonomía, otra postura quiere poner el acento en la celebración de la preautonomía y en la lucha por la pronta consecución de la autonomía.

## EL CAMPO

### Aumento de la despoblación rural

50.000 explotaciones se abandonan cada año

Desde comienzos de la década de los sesenta el ritmo de abandonos o ceses de la actividad agraria ha afectado a unas 50.000 explotaciones por año, y dada la elevada edad media de la mayoría de los empresarios agrarios que todavía continúan en el sector, el citado ritmo de abandonos tiene que aumentar a corto plazo, planteando una gravísima situación de consecuencias insospechadas. Numerosos pueblos rurales han quedado totalmente vacíos por la huida de la población a las zonas urbanas y la desertización avanza, dice la revista «Situación», del Banco de Bilbao.

Hasta ahora todas las medidas adoptadas para sacar al sector de la marginación en que se encuentra, han sido insuficientes. Incluso desde la creación del FORPPA, en 1968, la situación no sólo no se ha invertido, sino que ha empeorado para la agricultura y los agricultores.

A pesar de la actuación del FORPPA, que trata de corregir las disparidades de renta que se dan en el sector agrario con respecto a los ingresos de los demás sectores, mediante la regulación de los precios de los productos considerados básicos y también a través de las subvenciones y otras ayudas para las mejoras de tipo estructural, no se alcanza a solucionar todos los problemas al no eliminar la inercia inflacionista.

La perniciosa influencia de la inflación en el sector agrario se refleja en la desaparición de las explotaciones y de pueblos enteros, que ya se ha citado, y también en la descapitalización, en el desgaste de sectores que han sido tradicionalmente excedentarios, como el olivar, el viñedo y otros también importantes, como el de las leguminosas, algodón, etc., cuyas cifras de producción son ahora inferiores a las de la década de los sesenta.

La pérdida del rendimiento agrario se refleja igualmente en el comercio exterior, cuya tasa de cobertura ha pasado de 84,1 por 100 en 1971 a 67,4 por 100 en 1977.

#### LA LONJA AGROPECUARIA CLARIFICARA EL MERCADO REGIONAL

Es muy presumible que las ventajas de la actuación de la Lonja Agropecuaria de Castilla y León, que próximamente será inaugurada en Valladolid en el recinto de la Feria Nacional de Muestras, como ya informamos, se vayan conociendo a medida que vaya funcionando.

La ventaja mayor es la de conseguir un acercamiento de compradores y vendedores pues en este intercambio es cuando se depurarán los precios, manteniéndose éstos ante la presencia firme de los que producen estos artículos, de tal forma que los precios agrarios, ganaderos y de otras mercancías responderán en su conformación a la realidad, sin alteraciones que les distorsionen, como actualmente es fácil que se produzcan.

Una vez iniciada la actuación de esta casa de contratación agropecuaria, se podrán hacer transacciones ajenas a su recinto y al día de la semana en que ha de permanecer abierta, con solamente referirse en ellas al «precio de Lonja» y de esa manera se concretará siempre el precio real del contrato.

### CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA SUBASTA

El próximo domingo día 9 de abril, a las once de la mañana, en la Oficina Urbana número 1 (plaza de San Facundo), se subastarán los objetos y alhajas procedentes de empeños vencidos en los años 1970 a 1975 en la sección del Monte de Piedad.

## Si a Vd. le gusta lamentarse, espere a mañana.

Para tener satisfacciones, compre hoy su SEAT 127\* y ahórrese

# 13.500 ptas.

(o el importe de la primera letra).



... además de toda la economía que se logra por costo, consumo y mantenimiento.

Por pocos días.

Para operaciones al contado o con intervención de cualquier financiera.

\*en todas las versiones C, CL y CLX.

Su oportunidad está en:

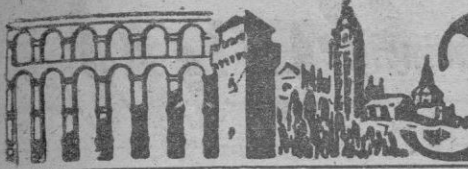
**FIAT**

**SEAT**

## GARAJE SOUSA

Talleres y recambios: CARRETERA MADRID (Polígono Industrial)-Tel. 422474. Gasolinera, Exposición y Venta: GOBERNADOR FERNANDEZ JIMENEZ, 17-Teléf. 411858

SEGOVIA



## TEATRO

### Comenzó la campaña de teatro infantil patrocinada por UCD



Se representó ayer, en el teatro Juan Bravo, dentro de la campaña patrocinada por la Secretaría de Cultura de UCD, la obra "El deshollinador feliz", bajo la dirección de Vicente Aranda.

Los niños, que prácticamente llenaban el patio de butacas del teatro, pasaron un rato alegre viendo las aventuras que ejercitaba la compañía de Aranda. Según manifestó él mismo a nuestra Redacción, el principal objetivo era el llevar teatro para los niños sin tener que ver nada que un partido político subvencionara la campaña. "Simplemente esta obra la estrené yo en Madrid y posteriormente la he vuelto a reponer; me vieron en la Secretaría de Cultura, se interesaron por la obra, me preguntaron que si me interesaba, fue así y estoy llevando la campaña por toda España. Si otro partido me hubiera subvencionado, indudablemente que hubiera aceptado; ha sido UCD como podría haber sido otro. En este caso tengo que aplaudir a UCD la iniciativa que ha tenido de llevar el teatro para niños por toda España".

Siguió manifestando que, según una encuesta que estaba realizando, el 95 por 100 de los niños era la primera vez que veían teatro.

"He pretendido hacer una obra de entretenimiento, que sobre todo valga para iniciar al niño al teatro como participante y espectador; teniendo en cuenta estas dos características, he tratado de desarrollar los problemas de la ciudad centrándolo en el tema de la contaminación. El hecho de hacer teatro para el niño pienso que es hacer cultura, aunque el tema sea muy convencional, como el de la contaminación, por ejemplo".—(Foto Aurelio M.)

## REGISTRO CIVIL

### 19 nacimientos

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: María de la Calle y Escolar, hija de Martín y María Fuencisla; Noelia Vicente y de Andrés, de Andrés y Margarita Olvido; Olga Martín y Sueró, de Mariano y Eduarda; Laura Cano y Alvarez, de David y María del Pilar; Sonia Martín y Gozalo, de Román y María de los Milagros; José Manuel Regidor y Subtil, de Matías y Julita; Francisco Lendínez y Rico, de Manuel y Ascensión; Ignacio Barbudo y Herrera, de Luis y de María Fuencisla; Francisco Javier Boullosa y

Tanarro, de Francisco Javier y María Encarnación; César Sánchez y Herranz, de Antonio Luis y María de las Mercedes; Javier Martín y San Lorenzo, de Gabino y Josefina; Aitor Sanz y Rodríguez, de Andrés y María Dolores; Miguel Angel Gil y Manso, de Miguel Angel y de Inmaculada; María Noemí Yubero y Postigo, de José y María Amparo; Alicia Gilmartín y Hurtado, de Jesús y de Alicia; Silvia Garrido y de la Calle, de Florentino y Elena; Beatriz del Castillo y del Río, de José-Alberto y María Luisa; Cristina Romo y Velasco, de Angel y Raquel; Rubén García y Verdu, de Fidel y Avelina.

### «Visado» de las listas de precios en hostelería

Delegación Provincial de Turismo.— Para conocimiento de todos los industriales del ramo de hostelería de esta provincia, con esta fecha se ha remitido a la Federación Provincial de Empresarios de Hostelería las normas para el «visado» de cartas y listas de precios de restaurantes, comedores de hoteles, bares y similares, de conformidad con los acuerdos adoptados por la superioridad.

No obstante, aquellas empresas de hostelería que por cualquier razón así lo deseen gozarán de la máxima libertad en la tramitación de «visado» y «sellado» de dichas cartas o listas de precios, para lo cual en el tablón de anuncios de esta Delegación Provincial quedan expuestas al público las instrucciones anteriormente indicadas, que han de observarse en la confección de las mismas. Es decir, que no es preceptivo el realizar estos trámites por medio de la Federación Provincial Empresarial de Hostelería, sino que también pueden realizarse directamente en esta Delegación Provincial de Turismo.—Segovia, 5 de abril de 1978.— El delegado provincial en funciones, José F. González Alonso.

## LA ESPOSA DEL GENERAL BLANCHARD, EN SEGOVIA



Visitó ayer nuestra ciudad, acompañada de las esposas de altos cargos militares españoles, la esposa del general jefe del VII Ejército USA y del grupo de los ejércitos centrales de la OTAN, general Blanchard. Las ilustres damas almorzaron en el

Mesón de Cándido, girando después un breve recorrido por nuestra capital, que podía haber sido ampliada si las circunstancias climatológicas hubiesen actuado más a favor. En la fotografía, a la izquierda, la esposa del militar americano, a quien acompaña la del teniente general Vega Rodríguez, jefe del Estado Mayor del Ejército español.—(Foto Aurelio M.)

## GUIA MEDICA Y SANITARIA

### Doctor N. JIMENEZ MUÑOZ - DELGADO TOCOGINECOLOGO

Jefe de Servicio de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

Consulta previa petición de hora (de 4 a 6 de la tarde), lunes, martes y viernes.

Gobernador Fdez Jiménez, 11, 5.º A. Tel. 415735.

### DOCTOR A. GIMENO MATOBELLA

Huesos y articulaciones

Gobernador Fernández Jiménez, 11, 2.º-A

Consulta previa petición de hora al Telf. 415490.

### D. Juan Redondo Mateo

Enfermedades de la Piel, Cosmética y Alergia Cutánea. C/ Muerte y Vida, 10, 1.º C. Segovia.

Consulta previa petición de hora. Telf. 424734

### LUIS DE ANDRES SOLER

Cirujano-callista (Podólogo)

Consultas diarias de 4 a 6 salvo sábados y festivos. Roble 12 Tel. 411915.

### Centro de Rehabilitación "La Piedad"

#### DR. MARCELINO DE ANDRES CUADRADO

Jefe del Servicio de Rehabilitación de la residencia sanitaria de la Seguridad Social

AFECCIONES CONGENITAS Y ADQUIRIDAS DE HUESOS, MUSCULOS Y ARTICULACIONES

Rehabilitación de 11 a 1 y de 4 a 7

Consulta de 4 a 7 (excepto sábados)

Paseo Ezequiel González, 27 Teléf. 414445

## información de Centros Oficiales

### EJERCICIOS DE TIRO

Gobierno Civil.—El gobernador militar, como continuación a su escrito de fecha 31 de marzo último, me comunica que durante los días y horas que a continuación se indican, se realizarán ejercicios de tiro con armas portátiles por las fuerzas armadas de esta guarnición, en el polígono de Baterías de esta plaza.

Los días: 10, 17 y 24, de 9,00, a 13,00, horas.

Los días: 10, 17 y 24, de 15,00, a 18,00, horas.

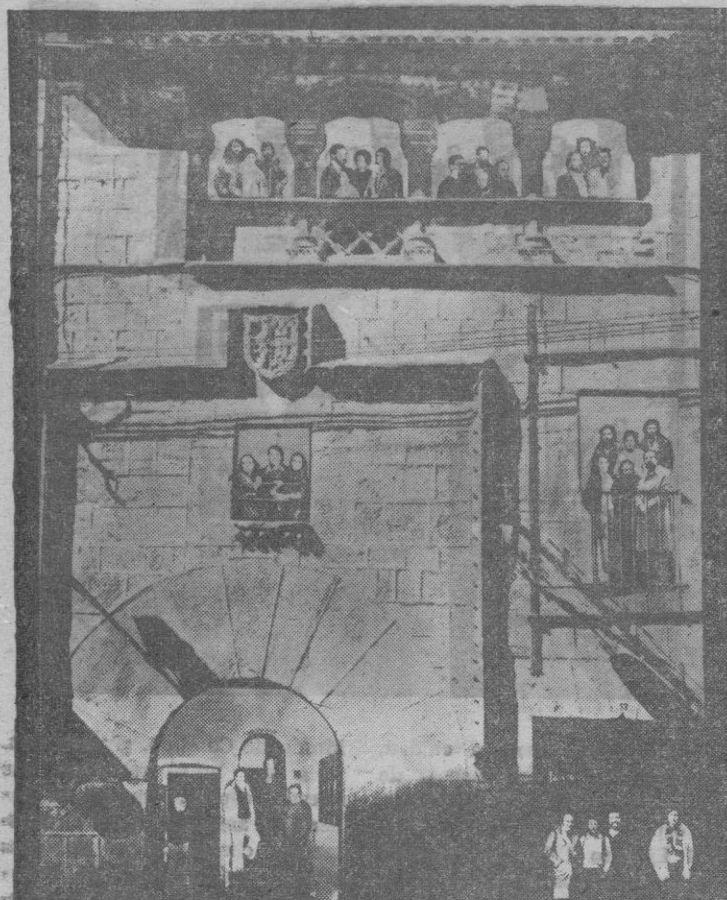
Lo que se hace público para general conocimiento y en evitación de posibles desgracias.

Segovia, 5 de abril de 1978. El gobernador civil, Juan Gómez Arjona.

«ESA» oportunidad que Vd. busca puede encontrarla en los anuncios por palabras de El Adelantado de Segovia

ARTE

## 15 años de «La Casa del Siglo XV»



### ARTISTAS DE SEGOVIA

ALVARADO-BAIXERAS-A CONTRERAS-J.M. CONTRERAS  
CRISTÓBAL HIGUERA-ESTEBAN DRAKE-CZ DE LA TORRE  
LORENZO TARDÓN-CARLOS MARINAS-MUNOZ DE PABLOS  
MORO-MADRIGAL-MON MONTOVA-AURORA DE LA PUENTE  
ERODRIGO-SANZ ALDEA-L.SILVA-YRAOLA-J.M. YAGUES  
M.ZULOAGA-DEL 29 DE ABRIL AL 11 DE MAYO DE 1978

15 AÑOS DE LA CASA DEL SIGLO XV-SEGOVIA

La galería de arte de «La Casa del Siglo XV» se inició con el deseo de dar a conocer al público de Segovia todo aquello que pudiera resultar representativo e interesante de los momentos artísticos actuales. Este intento supone quince años de lucha y trabajo, que se van a recordar ahora con la exposición que se inaugurará el próximo día 29.

Era intención de la galería realizar una gran exposición en la que figurase obra actual de todos los artistas que expusieron; pero ante la imposibilidad de llevarla a término, se ha decidido exponer obras actuales de artistas segovianos, residentes en nuestra ciudad o considerados como de Segovia y que previamente hubieran mostrado su obra en «La Casa del Siglo XV».

En el texto de presentación de esta muestra, la dirección de la galería recuerda de forma especial a nuestro querido compañero Ricardo Borregón, «que año tras año realizó una gran labor ayudando al público de Segovia a «ver» las exposiciones a través de sus comentarios críticos».

#### EXPOSICION DE FOTOS DEL ACUEDUCTO

Según informamos recientemente, el famoso fotógrafo Fernando Nuño preparaba una exposición con las fotografías que realizó con motivo del Bimilenario del Acueducto, que fueron exhibidas en distintas capitales europeas. Estas piezas fotográficas figurarán en la exposición que Fernando Nuño inaugurará el próximo viernes, a las siete de la tarde, en la sala de la Dirección General del Patrimonio Artístico, Archivos y Museos.

### SUCESOS en la capital y provincia

Otro accidente por culpa de las reses sueltas en las carreteras

Según información recibida por el Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, ayer ocurrió un accidente de circulación, a las 21,30 horas, en el punto kilométrico 58,925 de la carretera nacional VI, término de El Espinar, donde un turismo atropelló a una res vacuna que resultó herida; el conductor y ocupantes no sufrieron ningún daño, y el vehículo quedó con desperfectos de poca consideración.

### Dos nuevos médicos de familia para la capital

Instituto N. de Previsión.— Habiéndose incorporado como médicos de familia de la Seguridad Social en la capital los doctores don Juan Redondo Mateo y don Jesús María Martín Tejedor, se pone en conocimiento de todos aquellos asegurados a quienes pudiera interesar ser asistidos por los mismos que pueden solicitarlo en la Jefatura Provincial de Servicios Sanitarios, sita en el ambulatorio «Nuestra Señora de la Fuencisla» (C/Santo Tomás, núm. 7).

### COMPAÑIA MULTINACIONAL

necesita para sus oficinas en Segovia, Avila y Soria

DELEGADO AMBOS SEXOS

Exigimos:

- Título superior (no imprescindible).
- Gran sentido de responsabilidad y organización.
- Impuesto en Relaciones Públicas.
- Dinámico, disciplinado y emprendedor.

Ofrecemos:

- Formación a cargo de la Compañía.
- Ingresos superiores a 3.000.000 Ptas. (anuales comisiones).

Dirigirse por escrito, adjuntando curriculum vitae, al apartado de correos 40.104. Madrid-30. Ref. DELEGADO.

### SAN ILDEFONSO

## El Patrimonio Nacional venderá al Ayuntamiento una parcela de 10.000 metros cuadrados para construir escuelas

Por resultar insuficientes los medios actuales para atender a las necesidades escolares de la población de San Ildefonso, su Ayuntamiento se había dirigido al Patrimonio Nacional solicitando la cesión de diez mil metros cuadrados de terreno que forman parte del denominado «Prado Palomo» con la finalidad de ser cedidos posteriormente al Estado para la construcción de centros docentes de enseñanza.

Según expresa un real decreto que ayer publicó el «Boletín Oficial del Estado», el alto interés humano que tal solicitud implica hace aconsejable acceder a la propuesta de admisión de la misma que ha sido formulada por el Consejo de Administración del Patrimonio Nacional y, por tanto, usar de las facultades que al Gobierno de la nación atribuye el artículo quinto de la ley de siete de marzo de mil novecientos cuarenta, concediendo autorización para la enajenación onerosa de aquellos bienes que carecen de valor histórico o artístico y que por su naturaleza y la cuantía de sus productos no son actos para ser mantenidos en el Patrimonio.

En consecuencia, a propuesta de la Presidencia del Gobierno, y previa deliberación del Consejo de Ministros, se autoriza al Consejo de Administración del Patrimonio Nacional a que enajene, a título oneroso, previa segregación de los mismos, los citados diez mil metros cuadrados a favor del Ayuntamiento de dicha localidad. Esta enajenación queda condicionada a que por dicha corporación local se destine dicho terreno a la instalación de centros docentes de enseñanza, pudiendo incluso cederlo al Estado, con esta finalidad.

Las condiciones de la enajenación serán establecidas por el Consejo de Administración del Patrimonio Nacional atendiendo a la naturaleza y situación de dichos terrenos.

## La Asociación Cultural «El Pinar» se opone a unos acuerdos del Ayuntamiento de Navafria

La Asociación Cultural «El Pinar», de Vecinos de la Comunidad de Tierra de Pedraza, nos remite nota informativa sobre la solicitud que formuló, por escrito, a la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza, de un local que le sirviera como centro de reunión, museo etnológico, centro de conferencias, etc. Se consideraba idóneo el torreón llamado Antigua Cárcel, de Pedraza, abandonado desde hace años. Y agrega dicha asociación que en su respuesta, la Comunidad señala que tiene decidido dedicar dicho torreón a archivo y otros menesteres.

De otra parte, la misma Asociación Cultural ha redactado también otro comunicado en el que condena las normas subsidiarias y complementarias de urbanismo adoptadas por la corporación municipal de Navafria el 17 de marzo pasado, por entender que causarían gran número de inconvenientes que terminarían por hipotecar el futuro de dicho pueblo. Al tiempo invitan a partidos políticos y asociaciones de cualquier signo de la provincia a manifestarse en este problema.

Finalmente dice la información que la asociación no se opone a la realización de todos aquellos intentos racionalmente concebidos que vayan a beneficio de éste o de cualquier otro municipio de la Comunidad.

### COMERCIANTE, INDUSTRIAL

¿Tiene Vd. informado al público de sus artículos y de sus productos?

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA

LE OFERCE ESE MEDIO

Durante este fin de semana

## Marcelino Oreja visitará cuatro países africanos

### El viaje está relacionado con la injerencia de la OUA en asuntos internos españoles

Madrid, 5.—El ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, visitará 4 países africanos este mismo fin de semana para mantener entrevistas con sus respectivos colegas e iniciar la primera ronda de visitas oficiales a países del continente africano, según se ha informado a Europa Press en fuentes competentes.

La visita será a Mauritania, Malí, Cabo Verde y Senegal y comenzará el próximo sábado.

El señor Oreja estará de vuelta en Madrid el domingo por la noche o el lunes por

la mañana. Saldrá el sábado por la mañana al primero de estos países, Mauritania.

Las mismas fuentes han indicado que, a las pocas horas de regresar a Madrid, el ministro de Asuntos Exteriores se reunirá con embajadores africanos acreditados en Madrid, aunque no residentes en España.

En los dos casos, la diplomacia española intenta ganar tiempo para mantener informados a todos los países africanos, que acudirán a la reunión de la OUA, el próximo mes de julio, en Jartum, del malestar causado en España

por la injerencia de la OUA en los asuntos internos españoles, al apoyar las reivindicaciones independentistas de un movimiento terrorista como es el MPAIAC.

## La CEPYME se ha comprometido a absorber 50.000 parados en cuatro meses

Madrid, 5.—La Confederación Española de Pequeña y Mediana Empresa, (CEPYME), se ha comprometido con la Vicepresidencia Económica del Gobierno a absorber 50.000 parados en cuatro meses tras las conversaciones mantenidas estos últimos días, según ha sabido Efe de fuentes solventes.

Por otro lado, la CEPYME realizará entre sus asociados una campaña de toma de conciencia del problema del paro en sus vertientes económica y social.

En el próximo enero

## La Policía Armada tendrá nuevos uniformes

Madrid, 5.—Los nuevos uniformes de la Policía Armada serán estrenados por sus miembros en el próximo mes de enero, según se ha confirmado a «Europa Press» en fuentes competentes. En estos momentos está ya prácticamente decidido el nuevo modelo y nuevo color.

Los uniformes serán marrón claro. Desaparece la gorra de plato, que será sustituida por una especie de gorra estilo ros. Tampoco llevarán guerrera, sino una chaqueta más corta. Todo ello contribuirá a hacer la vestimenta más funcional.—E. Press.

Su PROBLEMA puede quedar resuelto con una inserción en los **anuncios por palabras de El Adelantado de Segovia**

## Así quedan los temas más conflictivos de la Constitución

### Tras el examen de las enmiendas

Se ha hecho público, por la agencia Logos, el informe de la ponencia al texto constitucional, una vez examinadas las enmiendas presentadas.

En los temas más conflictivos, se garantiza la libertad religiosa y se señala que ninguna confesión tendrá carácter estatal, pero los poderes públicos tendrán en cuenta las creencias religiosas de la sociedad española y mantendrán las consiguientes relaciones de cooperación con la Iglesia Católica y demás confesiones.

En el artículo referente a la educación se indica, entre otras cosas, que los padres tienen derecho a que sus hijos reciban la formación religiosa y moral que esté de acuerdo con sus propias convicciones, y se reconoce el derecho a las personas físicas y jurídicas la libertad de establecer y dirigir centros docentes dentro del respeto a los principios constitucionales.

Las competencias de las autonomías podrán ampliarse transcurridos cinco años y previa reforma de su estatuto, salvo para las comunidades autónomas donde hubieran sido aprobados legalmente estatutos de autonomía mediante sufragio universal, que lo podrán hacer sin este requisito.

A partir de este mes

## Dedicación plena para el personal militar

Madrid, 5.—En este mes de abril se ha puesto en realización la dedicación plena del personal militar en determinadas unidades.

La dedicación plena incluye jornada de mañana y tarde, en las unidades que se han fijado, para jefes, oficiales y suboficiales, y para todo el personal. Estas unidades habrán de encontrarse, igualmente, al completo en su plantilla de efectivos. El horario de trabajo terminará a las cinco y media de la tarde, y en la jornada únicamente se comprende un alto de cuarenta y cinco minutos para la primera comida. En ciudades pequeñas, el personal podrá almorzar en su domicilio. En grandes

ciudades, por dificultades de desplazamiento, el almuerzo tendrá lugar en el acuartelamiento. La dedicación plena afecta también a todas las unidades operativas. Se trata de todas las denominadas «de intervención inmediata», así como algunas de «defensa operativa del territorio», y otras independientes pero que se consideraran necesarias.

## NOMBRES

FERNANDO SABATER, ha sido galardonado con el premio literario «Mundo», dotado con medio millón de pesetas, por su obra «Panfleto para el todo». «Mi obra —ha declarado el premiado— es un ensayo sobre la idea de totalidad en política y en sociología».

JOSEP MIRACLE, ha sido el ganador del premio literario «Joan Estelrich» en lengua catalana por su obra «Caterina Albert i Paradis (Victos Catala)». El premio está dotado con 250.000 pesetas.

ROSA MONTERO, periodista del diario madrileño «El País», ha conseguido el premio a la labor periodística «Manuel del Arco». Este premio se falla tras votación secreta de directores de diarios, agencias y emisoras tanto nacionales como locales.

## Desmentido del Banco de España

### No ha presionado a las Cajas de Ahorro

Madrid, 5.—El Banco de España ha facilitado una nota informativa en la que señala que en relación con las noticias aparecidas en algunos medios de información relacionadas con una supuesta presión del Banco de España sobre algunas Cajas de Ahorro (concretamente las castellano-leonesas) para que suscribieran ciertos valores, el Banco de España desmiente que haya impuesto o recomendado a ninguna Caja de Ahorro la suscripción de determinados valores, ya que su función en este aspecto se limita a comprobar el cumplimiento de los coeficientes de inversión obligatoria fijados en las disposiciones vigentes, pero sin entrar en la composición de los mismos, siempre que ésta se acomode a las características señaladas por las normas que los rigen.

## EN POCAS LINEAS

Hoy, por la tarde, se reúne el Consejo Superior del Ejército para conocer el anteproyecto de las nuevas ordenanzas militares. Este anteproyecto ya ha sido conocido por el Consejo Superior del Aire y el Consejo Superior de la Armada.

«España no puede seguir siendo gobernada por una minoría débil que anda en zig-zag, pactando constantemente. Dudamos de que en este momento pueda haber ningún Gobierno serio sin la presencia de «Alianza Popular», declaró ayer Manuel F. Iribarne en el transcurso de una rueda de Prensa, a la que también asistieron los señores Pastor, Fernández de la Mora y López Rodó.

«La pequeña y mediana empresa es un instrumento esencial de la economía social de mercado», afirmó anoche, en el transcurso de una conferencia en el Centro Asturiano, Rafael Cossío y Cossío, director general de Empleo del Ministerio de Trabajo.

«Las negociaciones que estos días el presidente Tarradellas con el Gobierno pueden ser muy importantes para el futuro de todo el país. Cataluña puede ser un espejo para el resto de España», declaró el vicepresidente del Gobierno y ministro de Economía, Fernando Abril Martorell, tras la entrevista que por espacio de tres horas y media mantuvo ayer con Josep Tarradellas.

El ministro del Interior, don Rodolfo Martín Villa, mantendrá próximamente sendas entrevistas con los ministros del Interior de Portugal y Francia, con el fin de adoptar medidas conjuntas en lucha contra el terrorismo.



García de Pablos:

### «EL RECIBO TELEFONICO DETALLADO, NO ES IMPOSIBLE»

Madrid, 5.—“No existe ninguna dificultad en facilitar al usuario un recibo telefónico detallado”, manifestó el presidente de la Organización de Consumidores y Usuarios, Antonio García de Pablos, al tiempo que facilitó a los informadores una copia del recibo telefónico de que disponen los usuarios belgas.

Efectivamente, dicho recibo contiene las precisiones de día y hora en que se han solicitado con un indicativo de si éste es nacional o internacional.

“De este modo el usuario dispone de un control y de una posibilidad de reclama-

ción de la que carece totalmente el usuario español”, dijo el señor de Pablos. “En la mayoría de los países comunitarios disponen de esta clase de recibo y es de esperar que la Compañía Telefónica de nuestro país deje de considerar “imposible” adaptarlo en España, como ha declarado hasta ahora”.—Efe.

### Aplazada la visita de la comisión de senadores a Carabanchel

Madrid, 5.—La Comisión de senadores que estudia la situación de las cárceles no efectuó ayer la visita que tenían prevista al centro de Carabanchel.

La Comisión efectuará la visita, al parecer, después de que se entrevistó con el nuevo director general de Instituciones penitenciarias, Carlos García Valdés, con el que que todavía no han mantenido contacto.—Efe.

### 1.800.000 pesetas anuales de pensión para la viuda de Azaña

Madrid, 5.—Ayer se firmó en la Dirección General del Tesoro del Ministerio de Hacienda el acuerdo de concesión de pensión de viuda de jefe de Estado a la señora Rivas Cherif, viuda de don Manuel Azaña. El expediente prevé la pensión de 1.800.000 pesetas anuales que significan el 40 por 100 del sueldo de 4,5 millones de pesetas asignado al jefe del Estado en los presupuestos generales. La viuda de Azaña había presentado la solicitud el pasado seis de marzo.

## LABORAL

# Manifestación pacífica de cien mil metalúrgicos en Madrid

Madrid, 5.—Unos cien mil trabajadores del metal se manifestaron ayer tarde desde la Plaza de Conde Casal hasta la Plaza de Roma en apoyo de la readmisión de los cuarenta despedidos durante los últimos paros registrados en el sector y de firma del convenio provincial del ramo.

La manifestación estuvo convocada por todas las centrales sindicales y a lo largo del recorrido se guardó el orden perfectamente y la manifestación se disolvió pacíficamente.

Por otra parte, el Gobierno Civil de Madrid ha sancionado con medio millón de pesetas a los organizadores de la manifestación porque un grupo “exhibió momentáneamente dos banderas republicanas, ambas retiradas por el servicio de orden a requerimiento de las autoridades gubernativas”.

### ENFRENTAMIENTOS EN VIGO

Vigo, 5.—Desde las seis de la tarde a las once de la noche de ayer se produjeron desórdenes en las calles de Vigo iniciados por los obreros en paro de “Ascón”, al no permitírseles celebrar una asamblea.

Los manifestantes levantaron varias barricadas, registrándose varios heridos en los enfrentamientos.

### LOS METALURGICOS DE GUIPUZCOA PIDEN UN SUELDO DE 50.000 PTS.

San Sebastián, 5.—La convocatoria de huelga indefinida lanzada por las centrales sindicales que negocian el convenio del metal ha obtenido una respuesta mayoritaria por parte de los trabajadores guipuzcoanos de este sector.

El sector del metal de Guipúzcoa decidió parar el pasado viernes durante 24 horas y, a partir de ayer, este paro lo harán indefinido hasta que la patronal dé una respuesta satisfactoria de sus peticiones.

Los trabajadores piden un sueldo de 50.000 pesetas, mientras que la parte empresarial se limita a ofrecer 34.000.

### ROTAS LAS NEGOCIACIONES DEL CONVENIO DE HOSTELERIA DE SEVILLA

Sevilla, 5.—Han quedado rotas nuevamente las negociaciones del convenio colectivo del sector de hostelería de Sevilla, al no haberse llegado a un acuerdo en las deliberaciones de los representantes en las partes social y económica.

Los trabajadores piden que el convenio entre en vigor el día 1 de mayo próximo, mientras que los empresarios sostienen que el nuevo convenio debe entrar en vigor cuando haya sido publicado en el Boletín Oficial

de la provincia. Además, según fuentes laborales, los trabajadores no alcanzarían la subida pactada de un 15 por ciento lineal en sus salarios ni percibirían las diferencias por el aumento de los porcentajes de los salarios mínimos.

### PARO TOTAL EN ASCO

Tarragona, 5.—Durante un periodo de tres horas los cinco mil trabajadores de las 70 empresas que construyen la central nuclear de Ascó se mantuvieron ayer en paro, en solidaridad con sus compañeros de “Abengoa, S.A.”.

Los trabajadores de Abengoa, unos 300, se encuentran en huelga desde hace varios días al no haber llegado a un acuerdo con su empresa sobre una serie de reivindicaciones.

La dirección de la empresa ha hecho una nueva oferta consistente en un aumento lineal de 3.500 a 4.000 pesetas mensuales y reducción de la jornada de 50 a 44 horas semanales. Sin embargo, los trabajadores siguen manteniendo su petición de 15.000 pesetas de aumento, 100 por 100 del sueldo en caso de

accidentes, vacaciones de treinta días anuales y dos pagas anuales, además de la de beneficios.

### UNA EMPRESA DE GUADALAJARA TRABAJARA UNA HORA MAS

Guadalajara, 5.—Hoy, miércoles, fecha para la que está convocada una huelga general de una hora, los 40 trabajadores de Central de Alimentación, de Guadalajara, se solidarizarán con el paro, trabajando sesenta minutos más, de su horario normal.

El dinero que Central de Alimentación obtenga por esa hora extraordinaria de trabajo irá destinado al subsidio de paro. La empresa ha aceptado la oferta, y prometió además entregar por su parte una cantidad equivalente a la que sus trabajadores obtengan en esa hora para destinarla también al seguro de paro.

### TRABAJADORES PORTUARIOS SOLICITAN HUELGA LEGAL

Bilbao, 5.—Los trabajadores de la Junta de Obras del Puerto y Ría de Bilbao presentaron ayer ante la Delegación de Trabajo la solicitud de huelga legal para el próximo día 14.

Los 406 trabajadores de esta junta, junto con los de otros puertos de España, presentaron a la Dirección General de Puertos la tabla salarial y, aún, después de cinco meses, no han obtenido respuesta, por lo que han solicitado huelga legal.

Estos trabajadores afirman que no han recibido ningún aumento salarial desde enero de 1977 y además protestan por las concesiones hechas en Bilbao a diversas compañías extranjeras, lo que, aseguran, les quita puestos de trabajo a ellos.

### NEGOCIACION DEL CONVENIO DE LOS VIGILANTES JURADOS

Madrid, 5.—Se iniciaron las negociaciones del convenio colectivo de los vigilantes jurados, al que asistieron trabajadores de distintos puntos del país y representantes de todos los empresarios del sector, excepto “Esabe Expres”.

En la primera tanda de conversaciones la patronal ha ofrecido un salario mínimo de 29.503 pesetas brutas.

Por su parte, los trabajadores decidieron aceptar esa cantidad siempre que no tuvieran descuentos.

Este convenio afecta a 15.000 trabajadores de plantilla en las empresas de vigilancia y seguridad y puede afectar a 45.000 más, contratados individualmente.

### Alianza Popular pide una política completa en favor de la «tercera edad»

Madrid 4.—Que se arbitre una política completa en favor de la “tercera edad” es lo que se pide en una proposición no de ley presentada en el Congreso por el grupo parlamentario de AP y en la que figura como primer firmante Licinio de la Fuente. Para ello la proposición del grupo parlamentario de AP pide que se cree una comisión parlamentaria especial para el estudio de estos problemas de la “tercera edad”. También pide la proposición que, provisionalmente, y hasta que la comisión ultime sus trabajos, el Gobierno adopte medidas acerca de diversos problemas. Efe.

**HIGARISA**  
INDUSTRIAL IRRADIACION GARCIA S.A.

PALETIZADORAS

**FENWICK**

**La Chata**

Infanta Isabel 10-SEGOVIA

**BOUTIQUE**

**EXTRAORDINARIA OPORTUNIDAD**  
Vendo órgano concierto Wurlitzer-4375, mitad de precio. Teléfono 918-212774.



**Sillones y sillas**

- fijos y giratorios.
- Tapizados en tela, skay y piel.
- Distintas tonalidades.

**SISTEMAS**

**AG**

**Alberto González Maseda**

Dr. Laguna, 4  
(frente Correos)



## Falsificación de artículos de lujo franceses

Los productos de lujo franceses están siendo falsificados en diversos puntos del mundo mediante «copias más o menos groseras», afirma el matutino parisiense «L'Aurore» en un amplio artículo.

Esta falsificación se extiende a los perfumes, joyas, modelos de alta costura y vino de champagne.

Los japoneses son «los campeones de la imitación de los productos, y del nombre, Christian Dior», sobre todo, mediante etiquetas que evocan el nombre de la firma francesa, como «Van Dior», «Dors», etc.

En otros países asiáticos y latinoamericanos se va aún más lejos. En Corea, por ejemplo, se ha dejado el título de marcas francesas sin tomarse el trabajo de cambiarlo: así se leen en almacenes de Seúl letreros como «Chanel», «Lanvin», «Nina Richi», etc.

En Méjico se pueden encontrar botellas de vino espumoso con la etiqueta «Moet y Chandon».

En Formosa se ha montado una verdadera industria de perfumes «franceses» falsos.

Los ejemplos son interminables e incluso en países como Italia se han presentado artículos de cuero con falsas firmas de procedencia francesa.

El «Comité Colbert», que agrupa a las grandes firmas francesas de artículos de lujo, ha denunciado este procedimiento desleal que tiende a extenderse cada vez más.

## Importantes medidas para limitar la circulación de billetes

La prohibición de pagar por día y contra una cuenta corriente más de 500.000 pesetas en efectivo, es una de las medidas propuestas a la Administración por la patronal bancaria.

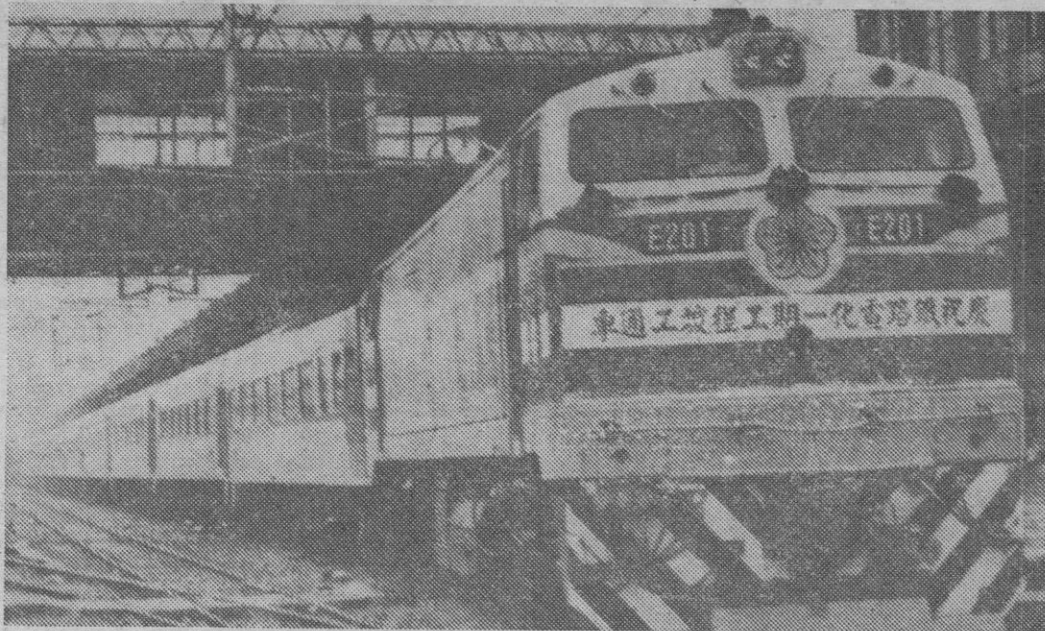
Por otra parte, la patronal propondrá la revisión de las sanciones penales por motivo de firma de un talón sin fondos. Igualmente se propondrá la obligación por parte de las empresas a abonar obligatoriamente el salario de sus trabajadores o bien mediante cheque o por medio de una transferencia bancaria.

Tales medidas —se ha informado a Efe— pretenden reducir la circulación de billetes y aumentar la seguridad bancaria. Para conseguirlo será preciso la modificación del Código Penal, la Ley de Contrato Laboral y otras disposiciones de menor rango.

Los citados medios han indicado a Efe que cada vez se hace más necesario reducir la circulación de billetes por el gran riesgo que ello comporta, y aumentar, como contrapartida, la circulación de talones y pago por tarjeta de crédito.

De acuerdo con el último balance de los servicios de estudio del Banco de España, los billetes en circulación a primeros del pasado mes de marzo ascendían a 799.718,6 millones de pesetas.

## Electrificación ferroviaria en China



He aquí la primera locomotora totalmente electrificada que ha comenzado a funcionar en China. Tiene capacidad para transportar 15 vagones de carga y pasajeros y ha iniciado su servicio en la ruta que va desde Taipei a Hsinchu, acortando notablemente el tiempo empleado en esta distancia. La electrificación de los ferrocarriles chinos está llevándose a un ritmo notorio en todo el país.

## La fiebre amarilla en Sudamérica

La fiebre amarilla representa un grave problema de salud en Sudamérica, principalmente en Bolivia, Brasil y Perú, —ha manifestado Juan Alberto Herrera, jefe de Medicina Preventiva del «Instituto Mexicano del Seguro Social» (IMSS)—.

La incidencia de la malaria en el mundo, —dijo— ha aumentado en un 90 por ciento a partir de 1972, a causa de la falta de recursos para combatirla, y por la ignorancia y pobreza de los núcleos afectados.

Subrayó Herrera que los agentes biológicos eran en otro tiempo los enemigos de la salud, pero ahora lo son, en proporción cada vez mayor, los factores físicos y químicos del medio ambiente.

Indicó que actualmente es más fácil disminuir la contaminación ambiental que luchar contra las enfermedades causadas por ella.

Finalmente dijo que «es un gran reto para los técnicos y científicos del próximo decenio, la prevención y conservación de la salud de la humanidad».

## Cursos gratuitos sobre averías mecánicas del automóvil y seguridad vial

Como en años anteriores, la Federación de Autoescuelas iniciará una serie de cursos sobre averías elementales del automóvil en los que se enseñará al usuario a detectar su importancia e incluso su posible solución. En estos cursos se dedicará especial atención —además de la mecánica— a las normativas legales y Código de la Circulación. Con todo ello se pretende cooperar en la reducción de accidentes de tráfico, más numerosos en las épocas próximas al verano, al mismo tiempo que se evitan los pequeños inconvenientes que puedan surgir en la mecánica del automóvil. Con este fin, la Federación de Autoescuelas organiza estos

cursos con carácter gratuito como, una atención más de las autoescuelas, de Madrid a los usuarios y antiguos alumnos. Todos aquellos interesados en asistir a estos cursos deberán dirigirse a la Federación de Autoescuelas, calle de Ferranz número 72, donde deberán inscribirse con antelación a los mismos. Debe tenerse en cuenta que estos cursos se celebran con plazas limitadas y dada la gran aceptación que tienen las inscripciones deben formalizarse con la debida antelación.

Los cursos se celebrarán en el Centro de Formación de Profesores de Autoescuelas de Pozuelo de Alarcón, habrá dos turnos de 18,20 a 20 horas y de 20,20 a 22 horas, la duración será de dos semanas.

La fecha de comienzo de estos cursos gratuitos de Averías Mecánicas y Seguridad Vial son del 3 al 14 de abril; del 17 al 28 de abril y del 8 a 19 de mayo.



SEGOVIA, días 4 y 5 de abril, a las 7 de la tarde, en el Teatro Juan Bravo.

STA. MARIA LA REAL DE NIEVA, día 6 de abril, a las 11,30 de la mañana y 6,30 de la tarde, en el Colegio La Saleta.

CANTALEJO, día 7 de abril, a las 6,30 de la tarde, en el Cine San Cecilio.

CUELLAR, día 8 de abril, a las cinco de la tarde, en el Cine-Teatro La Muralla.



SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

**DON FRUTOS SASTRE SANZ**

QUE FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 5 DE ABRIL DE 1976

*Habiendo recibido los santos sacramentos y la bendición de Su Santidad*

**D. E. P.**

El funeral que se oficie mañana, día 6, a las ocho de la tarde, en la parroquia de El Salvador, será aplicado por el eterno descanso del alma del finado.

SU ESPOSA DOMITILA MUÑOZ RUIZ; HIJOS FRUTOS Y JUAN-CARLOS SASTRE MUÑOZ; HIJA POLITICA ANA-MARIA LIRAS LLORENTE; MADRE BRIGIDA SANZ HERNANZ; HERMANOS, HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA



extranjero



extranjero



extranjero



extranjero

## HOY, JORNADA EUROPEA DEL PLENO EMPLEO

Bruselas, 5.—Más de una treintena de organizaciones sindicales europeas, que agrupan a unos 40 millones de trabajadores de 18 países del continente, convocaron para hoy una jornada por el pleno empleo.

El llamamiento, hecho por la "Confederación Europea de Sindicatos" (CES), ha sido atendido por sus 31 organizaciones miembro y otras que no lo son, reveló ayer en esta capital su secretario general.

La acción incluye desde paros en las empresas hasta manifestaciones, debates públicos y en los medios informativos, gestiones ante los gobiernos y organismos europeos, asambleas y difusión de comunicados.

Como medio para lograr el pleno empleo, la "CES" estima como muy positiva, pese al riesgo inflacionista, la limitación de la jornada laboral pues al conseguirse el pleno empleo "también aumentarán los ingresos fiscales".—Efe.

## CINE

### El triunfo de «Annie Hall»

Madrid, 5.—El triunfo de "Annie Hall" en Hollywood es ante todo el de una fiel asociación de diez años, la de Woody Allen, uno de los mejores cómicos norteamericanos, y de Diane Keaton, actriz poco conocida hasta ahora, pero de la que se hablaba como futura estrella desde hacía ya tiempo.

"Annie Hall", es la historia, con una ligera tenden-

cia romántica, de los sinsabores por las que atraviesa una pareja en su corta vida conyugal.

"Annie Hall", ha dicho Diane Keaton, es una película referente a dos personas algo neuróticas. Trata de las dificultades de mantener una aventura amorosa en nuestros días, especialmente si se vive solo y se tienen ambiciones".—Efe.

## REPRESENTANTE

### IMPORTANTE EMPRESA DE ALIMENTACION

#### NECESITA

#### Para SEGOVIA

#### SE REQUIERE:

- Excelente conocimiento e introducción en el mercado, a través de todos los canales.
- Capacidad de relación personal, para la gestión de ventas.
- Buena solvencia moral y económica.
- Dedicación exclusiva a sus representaciones.
- Medios propios de almacenaje y transporte (Distribución).

Los interesados deberán escribir con datos y referencias al Apartado de Correos núm. 45.046 de Madrid-8, indicando en el sobre

#### REPRESENTANTE

Garantizamos absoluta discreción de la información recibida.

### Nuevo sistema anticonceptivo

Es algo así como un método de Ogino con ordenador

Londres, 5.—Millones de mujeres de todo el mundo pueden olvidarse de la píldora, el aborto y otros métodos artificiales de control de natalidad gracias a un invento revolucionario de la ciencia moderna. Según se dio a conocer ayer en Londres, en una rueda de prensa convocada por dos científicos norteamericanos, que son los ideadores del sistema, que es algo así como un método Ogino con ordenador. Al parecer, el nuevo invento tiene todas las ventajas: es natural, no perjudica la salud ni daña el mecanismo reproductor de la mujer, tiene también el apoyo incondicional de la Iglesia y resuelve el problema de "no hijos por ahora" de millones de parejas en todo el mundo.

El ordenador da el día y la hora de máxima fertilidad de la mujer.

Su precio pasa en algo las dos mil pesetas.

## La Unión Soviética y Cuba están incrementando su presencia militar en Africa meridional

### Haciendo caso omiso de las advertencias de Carter

Johannesburgo, 5.—La Unión Soviética y Cuba están incrementando su presencia militar en Africa meridional mediante el destacamiento de soldados y asesores, haciendo caso omiso de la advertencia del presidente Carter de que con ello contribuyen a la desestabilización de la zona.

Según el diario "The Johannesburg Star", en Angola hay asesores militares soviéticos orientando a las tropas gubernamentales, mientras que unidades cubanas y de Alemania Oriental colaboran en la lucha contra los insurgentes del sur del país.

Por su parte, el diario en lengua africana «Die Vrede» afirmaba ayer que se está observando la llegada de cubanos a Gaborone, capital de Botswana, ciudad en la que Cuba abrirá pronto una Embajada. Según un diplomático occidental destacado en Gaborone, ya se encuentra en esta ciudad el primer grupo de cubanos. Botswana guarda un silencio sepulcral sobre el hecho y sus habitantes están amenazados con la detención si preguntan por los cubanos.—Efe.

## PANORAMICA mundial



**SUIZA:** La conferencia de desarme de Ginebra en la que participan 30 países, anunció ayer que suspenderá sus deliberaciones hasta el 25 de abril, después de nueve semanas de sesiones.

**FRANCIA:** El primer Consejo de Ministros del nuevo Gobierno se reunirá mañana jueves, a partir de las 7,30 (9,30 hora española). Así lo anunció ayer Pierre Hunt, portavoz del palacio del Eliseo. En ese Consejo, "el presidente de la República fijará las orientaciones esenciales para la acción del nuevo Gobierno".

**GRECIA:** El primer ministro griego, Constantino Karamanlis, llegará hoy a Roma en visita de trabajo, se supo ayer oficialmente.

**LIBANO:** Una delegación militar norteamericana se encuentra en Beirut para estudiar con las autoridades libanesas sus necesidades en materia defensiva.

**INGLATERRA:** Por primera vez un negro, de 24 años de edad, ha sido elegido presidente de la Unión Sindical de Estudiantes Ingleses, en la conferencia celebrada en Blackpool, en la que se hallaban presentes un millar de representantes estudiantiles.

\* SERVICIO Y FACILIDADES \* SERVICIO Y FACILIDADES \* SERVICIO Y FACILIDADES

## ¡¡SENSACIONAL!!

VEA PRECIOS Y FACILIDADES

- Dormitorios juveniles por sólo 42 ptas. diarias
- Librerías castellanas por 44 » »
- Muebles cama por 29 » »
- Tresillos cama por 32 » »

Lámparas y artículos de regalo.  
Gran variedad de modelos de plena actualidad.

## muebles lázaro

C/ San Francisco, 34

Frente Clínica Doctor Gilca.

\* SERVICIO Y FACILIDADES \* SERVICIO Y FACILIDADES \* SERVICIO Y FACILIDADES

# Aquí todos los DEPORTES

DESDE MI ATALAYA

## Muy cerca de 280 partidos de suspensión a jugadores de nuestra comarcal ha impuesto el Comité de Competición en sus dos últimas reuniones

### Antonio Prieto, un campeón por partida doble: deportivo y humano

Pues que me he estado dedicado estos días a pasar revista a las sanciones que los señores del Comité de Competición de la Federación Castellana han impuesto a los futbolistas de los equipos de nuestra comarcal y que, de verdad, es para quedarse «patitioso». Contando, como si dijéramos muy por encima, me salen más de 275 encuentros de suspensión a unos cuantos jugadores de los equipos de El Espinar, San Rafael, Nava de la Asunción, Bernúy y Cabezuela. Y el que más tiempo va a estar sin jugar es un jugador espinariiego que le han dado treinta partidos de descanso, pero que otros, exactamente cuatro, tienen 25 encuentros de suspensión. Y todos por el mismo motivo: agresión o intento de agresión al árbitro. Verdaderamente si los motivos sucedieron tal y como reflejaron en sus actas los árbitros de esos encuentros, digo que la sanción está pero que muy bien puesta. Sin embargo, y porque he dialogado con algún presidente de esos clubs, no parece que concuerden los motivos de las suspensiones con la realidad de los hechos. Y eso sí que es ya preocupante. Pedir o intentar pegar al árbitro, es cuestión que el jugador, y el aficionado, deben de evitar en todo momento, que se puedan redactar hechos y cuestiones que no fueron tales. El árbitro necesita respeto de todos y a la vez debe hacerse respetar, no sólo en sus juicios dentro del terreno, que son inapelables, sino a la hora

de emitir datos sobre las acciones que pudieran haber sucedido en el terreno de juego. Los nervios son malos en todos y para todo.

Y por lo que hace referencia a las sanciones económicas impuestas en las últimas jornadas a los equipos reseñados, pues decirles que el «pellizco» no está nada mal. El equipo de Nava de la Asunción se lleva la «palma» y tendrá que pagar, como que no quiere la cosa, 11.700 «leandras» y alrededor de 3.000 «rubias» los de El Espinar. Y es que como los señores del Comité deben de creer que los clubs de nuestra comarcal son púdiertes, pues, eso... que algunos las están pasando «moradas». Y si me permiten los señores directivos de la Federación Castellana, pues voy y les formulo una pregunta que dice así: ¿Qué se hace con los miles de duros que se recaudan a lo largo de toda una temporada en sanciones a clubs y jugadores y que son un montón? ¿Se apuestan un «dólar» a que no nos contestan?

#### ANTONIO PRIETO: CAMPEON

Querido paisano:

Créeme si te digo que me llevé una grata sorpresa cuando escuché que te habías proclamado campeón del mundo de cross universitario. De ese cross que si anteriormente sólo se corría teniendo como participantes a los atletas de las universidades católicas, hoy ya se puede decir que es un Campeonato del Mundo «oficioso», puesto que tú sabes que en un gran número de universidades se encuentran los mejores deportistas del atletismo mundial. Por eso tu triunfo ha sido grande. Y cuando me he dirigido a alguno de los compañeros que corrieron contigo cuando a tus catorce años comenzabas en los escolares, su alegría, te lo aseguro, era grande. Y hubo alguien que me dijo: «Si como atleta Antonio es campeón, humanamente es fabuloso». Y mira, querido paisano, a uno le gustan esas cosas. Porque la «cuerda» del deporte tú sabes, como yo, que se puede acabar un día. Pero lo otro, lo humano de la vida, eso va a cambiar contigo, y de tu brazo, durante todos tus años. Y eso sí merece la pena destacarlo ahora, luego y siempre. Pero... a lo que vamos. Sabes, me hubiese gustado estar cerca de los tuyos, de tu familia, cuando les llegó la noticia del triunfo mundial de uno de sus miembros. Seguro que allá en Hontoria (porque tu eres de Hontoria, por mucho que los periodistas madrileños, que a mí me da que alguno está mal de geografía provincial, se empeñan en no decirlo o señalar que como ahora corres con un equipo de Madrid, pues que eres madrileño. Y eso no, oiga. Que ya está bien. Y si un día dijeron que El Espinar era de Madrid y que si Navacerrada es toda de ellos, y ahora se llegan hasta Hontoria, pues lo dicho, que como no llegue pronto la autonomía nos quedamos en el «chasis») ha habido alegría por todo lo alto. Y es que la cosa lo merece. No se tiene un campeón del mundo todos los días. Por eso sienta mal que ahora los grandes rotativos no puedan decir que, además de haber ganado un español, lo ha ganado un segoviano.

También me decían algunos paisanos tuyos que tu baja estatura es un hándicap para la práctica del atletismo, y que resulta que al que dejaste en segundo lugar el pasado sábado te había sacado en el Cross de las Naciones algo así como 40 puestos. Lo que son las cosas del deporte. Sin embargo también me han dicho que todo cuanto eres como atleta lo has ido sacando a pulso, con tu esfuerzo y trabajo. Y que no te ha importado nunca echar una «manita» en casa cuando llegaban las vacaciones de verano. Y que sigues con tus estudios, (me comentaban que ya tienes el título de Maestro Industrial), y que piensas llegar más arriba. Eso está bien. Que en España es muy difícil vivir del atletismo. De todo ello, en conjunto, me alegro. Y de verdad, porque como persona y atleta lo mereces, mi enhorabuena y un fuerte abrazo.

J. M.<sup>a</sup>

## Cerrado por un partido el campo del Cádiz

El Comité de Competición ha acordado cerrar por un partido el Campuzo e imponer al Cádiz una sanción de cien mil pesetas. La sanción, que era mayor, fue rebajada por el Comité después de haber escuchado los atenuantes expuestos por el gerente del equipo gaditano, don Francisco Rojas. También acordaron dar por concluido el encuentro Cádiz-Salamanca, que el señor Acebal suspendió a falta de tres minutos. El partido del domingo entre el Cádiz y el Español se jugará en el estadio del Jerez.

#### CICLISMO

## Viejo venció también en Lequeitio

Se corrió la segunda etapa de la Vuelta al País Vasco, llamada la de las playas, desde Biarritz a Lequeitio, por la cornisa cantábrica, con 170 kilómetros de terreno ondulado.

El equipo Kas está dominando la prueba, y ayer fue vencedor otro de sus hombres, precisamente el mismo que había ganado la primera etapa: José Luis Viejo. Le siguieron en la meta, Cima, Lasa y Oliva. Estos dos últimos protestaron asegurando que Viejo les había cerrado el paso en la recta final.

En la general figura Viejo es el primero, seguido de Oliva con igual tiempo; tercero es Fernández y cuarto, Lasa.

## TELEGRAMAS DEPORTIVOS

#### FUTBOL

El delantero brasileño Joao Leiva «Leivinha» abandonará el Atlético de Madrid para incorporarse al Sao Paulo. Leivinha hizo el anuncio a través de una comunicación telefónica, mantenida con el director técnico del Sao Paulo, Rubens Minelli, quien desde hace tres meses está gestionando su retorno al fútbol brasileño.

#### BOXEO

El colombiano Rodrigo Valdez y el panameño Roberto Durán, son campeones mundiales medio y ligero del CMB, respectivamente, sin que necesiten ratificar su reconocimiento como tales.

De esta forma el Consejo Mundial de Boxeo respondió a una información procedente de Caracas, según la cual la Asociación Mundial de Boxeo (AMB) pedirá a Valdez y Durán que elijan entre el título de este organismo o el del Consejo.

## 24 FINALISTAS EN EL MUNDIAL-82

El Campeonato Mundial de Fútbol de 1982 a jugarse en España, tendrá 24 países finalistas en vez de los 16 que tomarán parte en el del próximo mes de junio en Argentina, reveló el presidente de la «FIFA» en Río de Janeiro.

Joao Havelange, que será reelecto por un nuevo periodo como titular de la FIFA, hizo un balance de su gestión, informando que entre los éxitos deportivos está el de aumentar el número de finalistas del mundial para profesionales y la realización de otro torneo igual para jugadores aficionados.

Anunció Havelange que el futuro del fútbol está ligado, en lo económico, a los aspectos publicitarios y transmisiones por televisión, revelando que el Mundial de Argentina dejará a la FIFA 33 millones de dólares de ganancia por esos rublos, superior en 11 millones al producido del torneo de 1974, de Alemania.

Havelange comentó que la construcción de la nueva sede de la FIFA en Zurich colocará al máximo organismo del fútbol a salvo de una posible «nueva guerra mundial que postergó su funcionamiento en ocasión de la contienda de la década del 40».

Reveló que en el congreso de junio, en Buenos Aires, se resolverá que entre los 24 finalistas del Mundial de España, estén diez países de Europa, tres de Sudamérica, y uno de África, América Central y Asia, en tanto que los restantes equipos surgirán de tres torneos cuadrangulares donde se sortearán los eliminados en la primera fase.—Efe.

## SE VENDEN

Cosechadoras usadas marca JOHN DEERE, modelos 970, 730, 630, 430 y 330.

Buenos precios, facilidades de pago.

CASA GUTIERREZ

Teléfonos: 502762-502766 ARANDA DE DUERO (Burgos)

**ATLETISMO**

**Destacada actuación de la Escuela Universitaria del Profesorado en Madrid**

Una representación del equipo de atletismo de la Escuela Universitaria del Profesorado de E.G.B. se desplazó a Madrid para intervenir en una competición en el estadio de Vallehermoso.

Comenzó la jornada con la carrera de 400 vallas, en la que se lograron dos excelentes registros (1'01"6 y 1'03"6) y, asimismo, dos estupendos puestos (segundo y tercero). Mientras, en peso, Llorente y Valero actuaban de acuerdo con sus posibilidades, logrando el novel Jesús Llorente un lanzamiento de 9 metros y 46 centímetros.

En la prueba de 800 metros se celebraron dos series, y en cada una de ellas actuó un representante de los futuros maestros: en la primera lo hizo Agraz, que en el sprint final obtuvo la victoria, logrando un crono de 2'04"4; en la segunda actuó Bernabé que, sin ningún problema, entró primero, con el tiempo de 2'05"3. En jabalina se pudo comprobar la continuada ascensión de Valero, que era segundo, logrando un tiro de 43,79 metros; su compañero Palomínó cumplió bien con 33,38 metros.

Buen comienzo de temporada para el velocista Velasco, que era segundo en 200, quedándose a una décima de su mejor marca personal, acreditando 24"4, pese al fuerte viento en contra que sopló durante el desarrollo de esta prueba. Cerraron la jornada el salto de longitud y el 5.000; en longitud nuestros improvisados saltadores no acertaron y se tuvieron que conformar con unos pobres registros, siendo Sacristán el único en superar los cinco metros.

En 5.000 masiva presencia de atletas que obligó a realizar dos series: en la primera corrió muy bien Cuesta que, yendo a más según transcurría la prueba, acabó en 16'18"; mientras Rodríguez pagaba su inexperiencia, finalizando en 18,24", por delante de Díez, que lo hizo en 19,14". En la segunda salieron Manzanares y Gila, trayéndose a Segovia las marcas de 16,57" y 17'59", respectivamente.

Resumiendo, lo más digno de mención fueron esos 43,79 metros en jabalina, la comodidad con que ganaron nuestros ochocentistas y la entrevista posibilidad de que Segovia cuente con varios corredores de 400 vallas que rompan la barrera del minuto y sigan el camino de Prisco; se reafirma más esta esperanza con la formidable actuación del debutante Sacristán que, con el entrenamiento que ahora no tiene, puede dar satisfacciones al atletismo segoviano.

L. M.

**LA QUINIELA**

Según la vemos para la semana próxima:

Valencia - Rayo Vallecano ... ..	1
Real Sociedad - Elche ... ..	1
Betis - Gijón ... ..	1 x
Barcelona - Burgos ... ..	1
At. Madrid - Real Madrid ... ..	1 x 2
Cádiz - Español ... ..	1 x
Santander - Sevilla ... ..	1
Hércules - Salamanca ... ..	1
Calvo Sotelo - Zaragoza ... ..	2
Córdoba - Baracaldo ... ..	1 x 2
Valladolid - Málaga ... ..	1
Huelva - Granada ... ..	1
Jaén - Oviedo ... ..	1
Osasuna - Sabadell ... ..	1 x 2

**INTENTO DE FUGA DE LA PRISION DE VALLADOLID**

Valladolid, 5.—Funcionarios de la Prisión de Valladolid descubrieron un intento de fuga de los 26 reclusos que ocupan actualmente los comedores del centro penitenciario. Los reclusos que se encuentran alojados en el edificio destinado a comedor tras los desperfectos ocasionados en la prisión durante el último motín, habían iniciado la excavación de un túnel dirigido hacia las ventanas exteriores de la prisión.

Para la excavación utilizaban parte de las herramientas de los albañiles que trabajaban en las obras de reparación de la cárcel.

Advertida por los funcionarios la existencia del túnel, en cuya realización se turnaban, al parecer, los reclusos, la dirección de la prisión requirió la presencia de la Policía Armada, pero no fue necesaria su intervención porque los funcionarios de la prisión lograron hacerse con los utensilios utilizados en la excavación.

**ASALTO E INCENDIO DE LA IGLESIA DE LA MAGDALENA DE AVILES**

Avilés (Asturias), 5.—Durante la pasada madrugada varias personas no identificadas han entrado en la iglesia parroquial de la Magdalena y la saquearon y prendieron fuego.

El párroco de la Magdalena, don Julián Ron, ha declarado que los autores del hecho habían destrozado el sagrario cogiendo las formas y esparciéndolas por el suelo y pisoteándolas. Posteriormente se supo que fueron a la sacristía, donde iniciaron el incendio, que se propagó rápidamente a todo el templo.

Los destrozos son cuantiosos y se calcula que ascienden a más de un millón de pesetas. Pero sólo en lo que hace referencia a los objetos sagrados el sagrario sufrió desperfectos. Los candelabros y los cepillos quedaron intactos. Los asaltantes no robaron ni una sola peseta del templo, ni de la sacristía ni de los cepillos.

**EXPLOSION DE UN PETARDO**

Sevilla, 5.—Un petardo de muy poca potencia hizo explosión ante la casa cuartel de la Guardia Civil de la localidad sevillana de Mairena del Alcor.

Según informa el Gobierno Civil de la provincia, los daños causados son de escasísima consideración.

Se trató, añade el Gobierno Civil, de un artefacto de carácter rudimentario, alimentado con una carga explosiva de una equivalencia de 250 gramos, de sustancia no determinada, aunque de muy débil potencia.

**UN AVION DE SPANTAX TOMA TIERRA SIN TREN DE ATERRIZAJE**

Madrid, 5.—Un avión «Convair» de la compañía Spantax, con ciento treinta pasajeros a bordo, tomó tierra en el aeropuerto de Colonia (Alemania) sin poder desplegar el tren de aterrizaje, se informó ayer en Madrid.

Ni los pasajeros, todos de nacionalidad alemana, ni la tripulación han sufrido ningún daño. El avión efectuaba un vuelo charter entre Palma de Mallorca y Colonia, en donde tomó tierra a las once de la mañana.

La compañía ha abierto una investigación sobre el suceso y ha enviado un equipo de cuatro técnicos a Colonia para efectuar las oportunas reparaciones.

**MUERE POR CUCHILLADA DE SU HERMANO**

Bilbao, 5.—Un vecino de Bilbao murió, pocas horas después de ser ingresado en el Hospital Civil, como consecuencia de la herida de cuchillo ocasionada por un hermano suyo.

Se trata de Tomás Villegas Villegas, de 39 años de edad, casado y natural y vecino de Bilbao. Al parecer, su hermano Luis, de 47 años, le asestó una puñalada en el pecho, con un cuchillo de cocina de grandes dimensiones, que le causó la muerte.

El presunto autor del hecho pasó a disposición de la autoridad judicial, en tanto otro hermano, José, testigo presencial de los hechos, prestó declaración ante el juzgado correspondiente.

**EN EL EXTRANJERO**

**CAE DESDE UN OCTAVO PISO Y SOBREVIVE**

Londres, 5.—Un niño de once años todavía sobrevive después de caer desde un octavo piso. Durante unos segundos Terry Thomas, que perdió el equilibrio al asomarse a una ventanita de su casa, fue agarrado por su madre pero todos los esfuerzos por mantenerle resultaron inútiles y el niño cayó al vacío desde una altura de 32 metros.

En el hospital a donde fue llevado se le apreciaron fracturas múltiples en las piernas y caderas. Los médicos que le atienden abrigan la esperanza de que el pequeño logre sobrevivir al accidente.

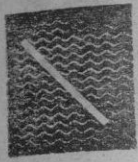
**CUATRO MINEROS MUERTOS**

Belgrado, 5.—Cuatro mineros resultaron muertos y otros 26 heridos en la explosión de gas metano ocurrida en el yacimiento de carbón de Aleksinac, a unos 225 kilómetros al sudeste de la capital yugoslava. La explosión se produjo cuando 120 mineros trabajaban en una galería a unos 500 metros de profundidad. De momento se ignoran las causas que motivaron el desastre.

TEJAS DE CEMENTO  
**ITECE**  
Distribuidor oficial:  
**Herederos de OCHOA**  
Ezequiel González, 15  
Teléfono 414753

**FENWICK**  
CARRETILLAS ELEVADORAS  
**HICARSA**

**«La Floresta»**  
BODAS, BANQUETES, CONVENCIONES  
Los mejores menús, a precios normales  
Pidan presupuesto sin compromiso. Encargos Restaurante Duque.  
Teléfono 4117 07



«UNA ALTERNATIVA AL CAPITALISMO ESPAÑOL ACTUAL»

## El mejor archivo mundial de la guerra civil española, a Barcelona

Acaba de firmarse un contrato entre la Fundación Internacional de Estudios Históricos y Sociales sobre la Guerra Civil de España, con sede en la ciudad de Ginebra, y el Centre d'Estudis Històrics Internacionals, fundado por el historiador catalán Vicens Vives en Barcelona. La fundación helvética ha decidido trasladar su archivo y su biblioteca a Barcelona y centralizar de este modo en esta ciudad los fondos documentales más importantes que existen en el mundo en torno a los temas de la guerra civil española y del franquismo.

La Fundación Internacional de Ginebra fue creada en el año 1972 con carácter de patronato dedicado a reunir el máximo de materiales y documentación sobre la España de los años de su última guerra civil. En la actualidad, dicha fundación posee importantes fondos en su archivo y un considerable número de volúmenes sobre el tema en su biblioteca. Ambos —archivo y biblioteca— serán trasladados próximamente a Barcelona en virtud del contrato que se acaba de firmar.

## VENTANAL DE LA CULTURA

El jurado previo designado para fallar las ocho novelas finalistas del II Premio «Almería» de novela y constituido por don Domingo Ynduráin Muñoz, don Cristóbal Cuevas García y don Juan Antonio Sagredo Fernández ha acordado que pasen a la fase final las siguientes obras:

«Desde donde viene la lluvia», «Melodrama para el viento», «La palabra libertad está en el diccionario», «Podredumbre», «Preludio de un concierto para dos violines», «La última frontera», «Viento del Sur» y «Degeneración para un tiempo perdido».

\*\*\*

Una exposición del pintor inglés Francis Bacon, integrada por un total de 33 obras, se inaugurará a mediados de este mes en la sede de la Fundación Juan March. Esta muestra de Bacon, considerado como el más original de los artistas del siglo XX y una de las figuras más representativas del expresionismo inglés, presentará obras realizadas por el pintor en los últimos diez años, entre ellas siete trípticos y dos dipticos. Cinco de los cuadros han sido pintados en 1977.

## Nuevas obras para la exposición de arte español contemporáneo de la Fundación Juan March

Con la incorporación de tres nuevas obras, se presentó de nuevo en la sede de la Fundación la Exposición de Arte Español Contemporáneo; muestra que está integrada por obras propiedad de la Fundación y que se viene exhibiendo con carácter itinerante en capitales españolas. Ahora, se ofrece de nuevo en Madrid, tras visitar en los últimos meses Las Palmas, Tenerife y Huelva.

Pablo Palazuelo.  
Joan Ponç.  
Manuel Rivera.  
Gerardo Rueda.  
Antonio Saura.  
Eusebio Sempere.  
Antoni Tapiés.  
Gustavo Torner.  
Fernando Zobel.

Esta Exposición, compuesta por 24 obras de otros tantos artistas, está concebida como colección viva, que se modifica mediante sustituciones y nuevas incorporaciones de obras, partiendo siempre del propósito de conjuntar una diversidad de autores, estilos, técnicas y materiales, dentro del panorama del arte español de nuestro tiempo.

Las tres obras incorporadas últimamente a la Colección y que se presentan por primera vez en Madrid, son: «Gran personaje de pie» (1934) en bronce, de Julio González; «Sanlúcar de Barrameda» (1975-77) óleo sobre lienzo, de Carmen Laffón; y «Tríptico» (1978) óleo sobre lienzo y madera de Gerardo Rueda. Los autores con obra en la Exposición son:

Miguel Berrocal.  
Antonio Clave.  
Modesto Cuixart.  
Eduardo Chillida.  
Francisco Ferreras.  
Luis Feito.  
Juan Genovés.  
Julio González.  
José Guerrero.  
Carmen Laffón.  
Antonio López García.  
Julio López Hernández.  
Manuel Millares.  
Joan Miró.  
Lucio Muñoz.

Desde la R. F. Alemana

## Museo con música en Veitchochheim

Veitchochheim a orillas del Meno, a escasos kilómetros de Würzburg, y conocido hasta ahora sobre todo por su palacio barroco con sus hermosos jardines; posee ahora una nueva atracción, única por lo menos en Baviera: justamente cien años después del invento del fonógrafo, por Thomas Edison, un coleccionista particular inauguró un museo del gramófono. Alrededor de cincuenta aparatos, en parte bastante estropeados

fueron coleccionados por el iniciador del museo en mercados de pulgas, buhardillas, tiendas de antigüedades y patios y reparados. La pieza más antigua de la colección, un fonógrafo como fue construido por Edison, data del año 1895. En cerca de 700 discos de goma laca pueden escucharse las voces de famosos cantantes de ópera, como Enrico Caruso y Benjamino Gigli. El museo, en la calle Obere Maingasse, abre sábados, domingos y festivos.

DESDE INGLATERRA

## Récord de visitantes en la Galería Nacional de Pintura

La Galería Nacional de Pintura de Londres ha batido en 1977 todas sus marcas, registrando dos millones y medio de visitantes. La cifra ha aumentando en más de medio millón desde 1975.

FESTIVAL DE ANTIGÜEDADES

Va a celebrarse en julio un

festival británico de antigüedades en el que participarán ciento cuarenta especialistas del ramo, precisamente los más destacados del país. Las respectivas exposiciones se montarán en los propios establecimientos, y cubren una larga singladura histórica: desde la antigüedad hasta los primeros años del reinado de Victoria.

Vicente Pérez Sádaba es hombre joven y, consiguientemente, con ideas también jóvenes. De ahí la importancia de este libro en el que, tras analizar con todo detenimiento y una sólida base el panorama actual y el futuro de la economía española, se adentra en algo que no es fácil en estos momentos y a lo que muchos no se atreven: a dar soluciones, convencido de que la situación española tiene solución, fundamentándose principalmente en las ideas de planificación y libertad, pero siempre y cuando el pueblo tenga una presencia y participación activas y reales. (Edita Dosbe. Colección Sociología y Sociedad).

«CUENTOS»

Excelente el proyecto de Alianza de lanzar al mercado la colección de cuentos que durante cincuenta años escribiera Hermann Hess. De esta forma facilita un amplio conocimiento de la maestría del famoso novelista en el difícil género de la narración corta. Esta colección irá en cuatro tomos, de los que ahora se publican dos, acogiendo el primero diez cuentos y nueve el segundo, ordenados cronológicamente. Por ello, se facilita también el conocimiento riguroso del proceso estilístico del escritor a través de los años de su producción literaria. (Edita Alianza).

«DINERO ES AMOR»

Una novela que resulta divertida, de una acción rápida, a veces vertiginosa, en la que el dinero se convierte en el eje y centro de la trama; el dinero como obsesión primordial de los norteamericanos. Una red de actuaciones en torno a problemas de tipo económico mezclan en un cóctel muy variado las situaciones más dispares, pero dentro siempre de una norma y una lógica que llevan a convertir el relato, como decimos, en un episodio de casi 450 páginas de lectura muy agradables, en la que la ironía y la sátira de Richard Condon ratifican el hecho de que con sus doce novelas publicadas sea uno de los escritores norteamericanos cuyas obras más se leen hoy. (Edita Grijalbo).

«EL PROYECTO»

Mercedes Salisachs, notable narradora, con importantes premios en su haber, se nos muestra en estos ocho relatos contenidos en este libro como una consumada especialista en el género. Todos ellos tienen honddura, cada uno en su estilo, y una nota impresionante de humanismo, por muy desgarradora que sea la situación que se plantea en la narración. Los pequeños detalles y momentos son tomados por Mercedes Salisachs para tejer una trama llena de sutilezas, revelando su acusada sensibilidad y sus innegables dotes de observadora. (Edita Planeta).

«SEGUNDA ANTOLOGIA DEL DISPARATE»

Luis Díez Jiménez, catedrático de Instituto, lanza el tercer volumen recopilador de disparates escritos por cientos de alumnos en exámenes. Cuestiones increíbles a simple vista, pero apuntadas de puño y letra de los escolares. Con ello se pone de relieve la «imprudencial memorística», diríamos, de muchos alumnos, que en sus respuestas a temas concretas, vierte las más variadas y disparatadas conclusiones, que obligan a reír y sonreír y, de fondo, a pensar en algo tan serio como puede ser una mala enseñanza o una mala forma de estudiar por parte del alumno. De todas formas, el libro proporciona una lectura muy entretenida. (Edita Stvdium).

«NATALIA»

La novela se basa en la vida real de una mujer cuya existencia se vio envuelta en una serie de intrigas políticas que la hicieron enamorarse del poder. Los episodios aventureros se suceden rápidamente, escritos con mucha habilidad por Peter Norden, popular autor de «Salón Kitty», por lo que la obra resulta muy entretenida e incluso sugestiva. (Edita Bruguera. Círculo 10. Precio, 350 pesetas).

«LOS JEFES»

Seis narraciones de Mario Vargas Llosa, uno de los escritores hispanoamericanos más interesantes de hoy. En ellas, busca el protagonismo de los jóvenes, inspirándose en sus paisanos limeños; un protagonismo, una «jefatura» que puede surgir por cualquier motivo, pero que luego se defiende a capa y espada para no dejar de ser el «gallito». El estilo peculiar de Vargas Llosa se pone de relieve en estos relatos cortos, de indudable hondura humana. (Edita Bruguera. Libro Amigo, 100 pesetas).

P. M. C.



Primera cadena

16,15, Café concierto.  
16,45, Gente.  
17,15, Despedida y cierre.  
18,00, Carta de ajuste.  
18,15, Apertura y presentación.  
18,16, Avance Telediario.  
18,20, Un globo, dos globos, tres globos.  
19,30, Historia de la música popular.  
19,20, Telediario.  
21,05, Dossier.  
21,45, Starsky y Hutch.  
22,45, Última hora.  
Despedida y cierre.



# Televisión y Radio

Segunda cadena

18,30, Carta de ajuste.  
19,00, Presentación y avances.  
19,01, Polideportivo.  
19,30, Cine club.  
21,15, Redacción de noche.  
Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

Primera cadena

13,45, Carta de ajuste.  
14,00, Apertura y presentación.  
14,01, Avance telediario.

14,05, Programa regional simultáneo.  
14,30, Telediario.  
15,20, La guerra secreta.  
16,15, Pintores en el tiempo.  
16,45, Gente.  
17,15, Despedida y cierre.  
18,00, Carta de ajuste.  
18,15, Apertura y presentación.  
18,16, Avance informativo.  
18,20, Un globo, dos globos, tres globos.  
20,30, Telediario.  
20,30, Baloncesto.  
22,10, Piezas breves.

22,20, Última hora.  
Despedida y cierre.

Segunda cadena

18,30, Carta de ajuste.  
19,00, Presentación y avances.  
19,01, Avance informativo.  
19,05, Polideportivo.  
19,30, Trazos.  
20,45, Mundiales de fútbol.  
21,15, Recital.  
21,45, Redacción de noche.  
Despedida y cierre.

R. SEGOVIA.-MAÑANA

7,30, Sintonía y saludo; 7,35, Lectura programas. 7,40, Despertar musical. 7,45, Matinal cadena SER. 8,30, Cosas de Segovia. A las 10,00, Su programa.

11,00, Mediodía Cadena SER.  
12,00, Su programa. 13,00, Vermut de melodías. 13,30, Información local. 14,00, Vibraciones. 14,30, Informativo de las dos y media. 14,45, Información local. 15,15, Es música. 16,00, La muchacha que vino de lejos. 16,45, Peticiones del oyente. 17,00, Eva nada más. 17,30, La saga de los Porretas. 17,45, Últimos discos. 18,00, Niños (Ser). A las 18,30, Música para todos. A las 19,30, Santo rosario. A las 20,00, Informativo de las ocho. 20,30, Tiempo joven. A las 22,00, Informativo de las diez. 22,15, Información local. 22,30, Obras maestras de la música. 23,15, Los pinchadiscos. 23,30, Hora 25. 1,00, Cierre.

## ANUNCIOS POR PALABRAS OCHO PALABRAS. 45,00 ptas. Cada palabra más, 5,00.

### TRABAJO

SE necesita ayudante de camarero. Restaurante La Criolla. Ref. 7657.

SE necesita asistenta. Teléfono 414538.

NECESITO chica mañanas. Conde Sepúlveda, 1, 7.º L.

NECESITO chica para Madrid. Teléfono 421506.

GANARAN dineros aprovechando tiempos libres efectuando trabajos caseros. Escribanos. Hispanotensa Benidorm (Alicante).

30.000 mensuales trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir ALBA. Enamorados 23. Barcelona-13.

EMPRESA líder, por ampliación plantilla. Precisa distribuidores para Segovia, sólo necesitan ganas de trabajar y ganar dinero, jornada entera o tardes. Ingresos de 1.000 a 2.000 pesetas, según dedicación. Telf. 420800 (jueves y viernes de 5 a 9 noche).

EMPLEADA de hogar, se necesita urgente. Buen sueldo con Seguridad Social. Horario a convenir. Preferible mayor 20 años. Informa Publicidad Ultralás. Teléfono 412522.

EMPRESA líder. Precisa personas que residan en los pueblos de El Espinar, Villacastín, Santa María de Nieva, Cuéllar, Sepúlveda, Coca y Riaza, como distribuidores en exclusiva de su producto sin competencia; beneficios de 1.000 a 2.000 pesetas diarias, según dedicación. Telf. 420800 (jueves y viernes 5 a 9 noche).

NECESITO oficiala o aprendiz muy adelantada de peluquería. Telf. 423637.

SE necesita chica. Telf. 413832.

### ASESORIAS

MULTITEC.—Asesoría Jurídico Económica. Fernández Jiménez, 20. Teléfono 414729. Tardes.

MULTITEC.—Créditos, Financiación, Beneficios, Impuestos, Subvenciones, Expedientes Precios.

MULTITEC.—Civil, Mercantil, Fiscal, Laboral, Expedientes Jurídico-Económicos.

MULTITEC.—Asistencia Laboral, Liquidaciones, Contratos, Defensa, Reclamaciones, Moratorias.

### PENSIONES

RESIDENCIA Tagore. Santa Isabel, 11. Teléfono 420035.

### VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447, 411996.

SI necesita piscina o pista de tenis, consúltenos. Telf. 422097. Tardes.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22. Teléfonos 412909 y 413627.

FABRICAMOS sembradoras de remolacha de 6 líneas, surcan, siembran y arrodillan, dispuestas para tirar el curater, y cultivadores dirigidos con discos independientes y sembradoras de precisión-EBRA. Hijos de F. VELASCO, Rábano (Valladolid), teléfono, 11.

### ENSEÑANZA

PARA idiomas eurolenguas, inglés, francés. Ladreda, 18.

### BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA, Fincas rústicas en Segovia y diversos pueblos de la provincia. Fernández Ladreda, 10, 3.º. Teléfono 415790.

LLANCASA, Magníficos pisos junto a José Zorrilla, en calle Teniente Coronel Fernando de Castro, núm. 10, de 3 a 4 dormitorios, calefacción central. Facilidades de pago.

LLANCASA, Piso llave en mano en Conde Sepúlveda.

LLANCASA, Magnífica casa en Pascual Marín, de dos plantas, con local comercial y garaje. Total 300 metros.

LLANCASA, Se necesita piso primero, zona céntrica en alquiler o en compra.

LLANCASA, Chalet con parcela de 2.500 metros en Madrona (oportunidad).

LLANCASA, Chalet con piscina en Revenga (oportunidad).

LLANCASA, Local propio para oficinas, junto a José Zorrilla.

LLANCASA, Locales comerciales, de 100 a 1.400 metros, diversas zonas. Precios muy interesantes.

LLANCASA, Finca con nave ganadera totalmente instalada, luz y agua a siete kilómetros. Oportunidad, grandes facilidades de pago.

LLANCASA, Parcelas en Madrona, y en carretera de Arévalo, de La Granja, de Torrecaballeros, de San Rafael, de Palazuelos y de Perogordo. Desde 3.000 a 40.000 metros.

LLANCASA, Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspaso y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes: Llancasa, Fernández Ladreda, 10, 3.º. Teléfono 415790.

MIGUEL TOVAR.—Traspaso distintos negocios. José Zorrilla.

MIGUEL TOVAR.—Apartamentos llave en mano. Parque Robledo, 1, 2 y 3 dormitorios. Facilidades.

ULTIMAS viviendas en San Lorenzo. Calle Las Nieves, entrega inmediata, facilidades. Miguel Tovar.

MIGUEL TOVAR.—Casa en C./Cervantes. Libre de vecinos.

MIGUEL TOVAR.—Locales en mejores zonas. Ezequiel González, José Zorrilla, Conde Sepúlveda Alférez Provisional, Independencia, Albuera, Estación.

CALLE de las Nieves, alquiler de local fachada a dos calles, gran núcleo de viviendas. Miguel Tovar.

MIGUEL TOVAR.—Su compra o venta de piso, local, solar, finca, etc., será más segura y rápida. Visítenos, le atenderemos personalmente. Ezequiel González, 25. Telf. 414881.

CASA en San Lorenzo con patio 100 m.². Miguel Tovar.

MIGUEL TOVAR pisos distinto emplazamiento. Ezequiel González, Muerte y Vida, Estación, Independencia, San Lorenzo, etc.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas; pisos, solares, naves industriales, traspasos, promoción de viviendas en régimen comunitario y particular, etc., Ladreda, 10, 4.º. Tlf. 413795 (Contestador automático).

### ALQUILERES

ALQUILO piso para veraneo en San Ildefonso, con plaza garaje y piscina. Teléfono 2165869, Madrid, de 7 a 9 tardes. Pilar.

ALQUILO piso amueblado. Teléfono 424263.

ALQUILASE piso amueblado en calle San Antón número 7. Razón: Teléfono 2. Villagonzalo de Coca.

ALQUILO piso amueblado con calefacción y teléfono por temporada. Teléfono 424934.

SE necesita piso alquiler temporada. Telf. 420179.

### VENTAS

VENDO piso y garaje a estrenar. Telf. 424342.

MADERAS, molduras, puertas, ventanas, persianas y friso de plástico. Coches, 16, teléfono 413813.

RODAMIENTOS Ferber; agricultura, industria Travesía José Antonio, 15. Teléfono 415290.

SIMCAS 1.000. Muy buenos. Garaje Galván. Telf. 414711.

VENDO Renault 4-L. Teléfono 414719.

VENDO piso con teléfono. Zona Larrucea. Telf. 422142.

MOTOR Castilla. José Zorrilla, 109.

SEAT 124, varios.

RENAULT R-5.

RENAULT R-12-S.

SIMCA 1200-S.

SEAT 127-tres puertas.

SEAT 1430-FU.

SEAT 124-Sport 1600.

Motor Castilla, vehículos comerciales varios tonelajes. Teléfono 422032.

VENDO piso de particular a particular. Telf. 424346. Llamar 1 a 3 y 5 en adelante.

RENAULT-6 seminuevo, Land-Rover-109, Renault 4-F, Siata, seminuevo camión Avia, J. Horcajo.

RENAULT 8, buen estado. Teléfono 412039.

SE vende 1.500 Familiar, bifaro. Razón: Médico titular, teléfono 9 de Zarzuela del Pinar.

SE vende 600, 133, 127 Seat. Teléfono 422564.

VENDO Renault-8, toda prueba, velomotor Guzzi sin estrenar. Rubia, 4, garaje.

CUBAS hervicidas y abonadoras. Román Sacristán, San Francisco, 23.

SE vende casa en Plaza de Franco, 3, último.

EN Laguna Rodrigo vendo 34 obradas de tierra buena calidad. Mariano Herrero Pastor. Lastras del Pozo.

BOLSAS plástico, pídalas a fábrica. Tipos Camiseta una peseta, Basura, Standard o Mercado. Portes pagados. Escribir a referencia 33. Apartado Correos 10.270. Madrid.

SE vende R-8, R-12, Simca 1.200. Teléfono 422564.

VENDESE piso Parque Robledo, facilidades, llave en mano, 226.99.63. Madrid.

### GANADOS

VENDO 30 chotas negras avileñas de año. Teléfono 414953.

SE venden 80 cabras, 50 de ordeño, 10 con cría y 20 abocadas a partir 1 junio. Eutímio Peña, Castroserracín.

SE venden terneros, pasteros, cruzado de pardo, charolais y asturianos. Teodoro Sevilla. Leones de Castilla, 9. Telf. 421610.

PARA ANUNCIARSE EN ESTA SECCION LLAME A LOS TELEFONOS

414696  
414697  
414698

de El Adelantado

## 3 preguntas...

JOSE LUIS DE LA TORRE LOPEZ

JEFE PROVINCIAL DE COMERCIO INTERIOR

—¿Cuál es el objetivo de la campaña de mantenimiento de precios y creación de su distintivo?

—Reconocida la grave situación por la que atraviesa la economía española y el esfuerzo común que es necesario aportar para superar la actual crisis y los desequilibrios que genera la misma, el Gobierno ha valorado la conveniencia de emprender una acción colectiva en la lucha contra la inflación, basada en la adhesión voluntaria, aunque convenientemente regulada, de los diversos sectores que intervienen en la actividad económica: producción, comercio y consumo.

El Gobierno, consciente de la colaboración responsable que existirá tanto por parte de las empresas como de los consumidores, considera que, señalando un camino de adhesión concreta a los sacrificios que impone la actual situación, confía también en la actitud favorable de esa iniciativa para que sea compartida por todos los españoles y por ello a través del real decreto 143/1978, de fecha 27 de enero, el Ministerio de Comercio y Turismo promueve una campaña de mantenimiento de precios, crea un distintivo comercial y regula el uso del mismo.

—¿Qué cantidad hay programada para la campaña?

—Desconoce esta Jefatura la cantidad programada para llevar a cabo la campaña de estabilización de precios; no obstante ello, considera que el esfuerzo que pueda realizarse en ese sentido, será siempre positivo si, como es lógico, los sectores de producción, comercio y consumo, y así lo vienen ya haciendo, se adhieren y colaboran a los resultados de esta campaña.

—¿Puede dar una explicación del concepto de precio estable?

—Partiendo de la base de que la campaña es absolutamente voluntaria y que alcanza principalmente a los productos de alimentación, textil y confección, calzado, aparatos domésticos, mobiliario, limpieza y perfumería, así como otros bienes y servicios de consumo final que se encuentran incluidos en régimen de precios autorizados o comunicados (se excluyen, en principio, los productos alimenticios perecederos y los de importación), PRECIO ESTABLE quiere decir algo más que los precios no suben; quiere decir: esfuerzo común de fabricantes, comerciantes y compradores; quiere decir, también, una voluntad general de estabilidad y contribuir conjuntamente todos los sectores y los consumidores en la lucha contra la inflación mediante una acción colectiva para el mantenimiento de precios, durante una campaña que como periodo mínimo será de cinco meses y previéndose su finalización, en principio, para el próximo mes de septiembre.

Aurelio M.

## SEGOVIA ESCASO ECO DE LA JORNADA DE PARO

La jornada de paro convocada para hoy en toda Europa, ha tenido escaso eco en la provincia, según los datos recogidos por nuestra Redacción. Sólo ha existido un paro de 20 minutos en Correos; 30 minutos en el setenta por ciento del personal de Femsa, y 45 minutos en Renfe, en un tren que circulaba hacia Madrid y estuvo detenido en la estación de El Espinar. Sin embargo, para esta tarde no se sabe si en el Colegio Universitario «Domingo de Soto» se tomará alguna medida a este respecto, pues en el resto de la enseñanza ha ido todo con normalidad, así como en los otros sectores.

NO VISIBLE EN ESPAÑA

## EL VIERNES, ECLIPSE PARCIAL DE SOL

Madrid, 5.—Un eclipse parcial del sol tendrá lugar el próximo día 7 y no será visible en España. Sólo podrá contemplarse desde una parte de la Antártida y desde zonas sur de Africa, de América y de los océanos Atlántico y Pacífico. Dentro de este año habrá otro eclipse parcial del sol el día 2 de octubre y tampoco será visible en España. En ambos casos, la ocultación del sol, aunque no total, será bastante extensa.—Efe.

Secuestro de Aldo Moro

## RECHAZADO EL CHANTAJE

Roma, 5.—El Gobierno italiano, los partidos políticos, los sindicatos y los medios de comunicación social rechazan, al unisono, por anticipado y con firmeza, cualquier tipo de chantaje que propongan las "Brigadas Rojas" a cambio de la liberación de Aldo Moro. La misma unanimidad existe respecto a la carta autógrafa de Aldo Moro, dirigida al secretario general de la Democracia Cristiana, Benigno Zaccagnini, hecha pública ayer por la organización terrorista, y que todos consideran "no imputable moralmente al presidente democristiano". En dicho escrito, Moro no sólo pide que se acepten negociaciones con las "Brigadas Rojas", sino que solicita de su partido, la Democracia Cristiana, que lo haga aun cuando se opusiesen el resto de los partidos.—Efe.

## PARO

### Memorándum entregado al presidente de las Cortes

Madrid, 5.— Los líderes sindicales Marcelino Camacho, de CC. OO., y Nicolás Redondo y Manuel Chaves, de la UGT, entregaron esta mañana al presidente de las Cortes, Antonio Hernández Gil, un memorándum sobre la situación del paro en nuestro país, con motivo de la Jornada Europea de Lucha contra el Paro convocada por la C.E.S. (Confederación Europea Sindical).

Según manifestó Nicolás Redondo a Efe, este memorándum, de siete folios de extensión, ha sido elaborado conjuntamente por CC.OO. y UGT, en base a la recomendación formulada por la C.E.S. para que, con motivo de la jornada contra el paro, las 38 centrales que integran la Confederación elevarán a los poderes públicos de los 18 países donde está implantada informes en los que se propusieran soluciones alternativas al problema.— Efe

## TIEMPO



— Mañana habrá nubosidad variable con chubascos en todas las regiones de la Península y Baleares.

Las precipitaciones serán más intensas en el área mediterránea, donde además podrán ser de origen tormentoso.

## NOTAS BREVES

**DURANTE LA MAÑANA DE HOY** en Madrid se han producido paros parciales en la mayoría de los centros de trabajo que tenían previsto sumarse a la jornada convocada por la Confederación de Sindicatos Europeos para protestar por el desempleo y pedir puestos de trabajo suficientes.

**LA COMISION MIXTA** de Unificación de Andalucía del PSPA y la FAS-PSOE ha aprobado los puntos básicos del documento sobre la región que próximamente se presentará a la asamblea de la unidad de los socialistas andaluces. La nota añade que la Comisión Mixta ha llegado a la conclusión de que la unificación socialista se realizará en un plazo muy breve.

**LA CAMARA DE COMERCIO DE ALICANTE** expondrá en Bogotá una muestra de la industria de juguetería, en la última semana del presente mes. La Cámara de Comercio de Bogotá informó que la exposición, principalmente de muñecas de la industria de Alicante, se instalará en el auditorio de la entidad.

**TRAS UNA SEMANA DE ENCIERRO** han puesto fin a tal acto de protesta los miembros del comité de empresa del Hospital Civil Provincial de Málaga.

**LA COMISION DE COMERCIALIZACION** de Productos Pesqueros del Senado, en reunión celebrada esta mañana, ha acordado citar para su comparecencia a los directores generales del Iresco y de Política Interior. Se trató de la diferencia del precio del pescado en lonja y en los mercados.

Un minuto de poesía

### FUI SALTANDO ENTRE ESPINOS

Fui saltando entre espinos diferentes.  
Quise contemplar los abismos profundos,  
las cascadas que saltan resplandecientes  
haciendo bello el mundo.

Anduve como náufraga entre mares,  
prisionera de las olas ondulantes,  
sumergida entre rocas y corales  
con algas abundantes.

Me equivoqué entre tantos vendavales,  
cuando sorteaba las distintas espinas  
distráida por experiencias mortales,  
abatida por la vida.

¡Benditos males que forjaron mi alma!  
Quitándola las cadenas que la oprimían,  
feliz, al fin, al conocer la calma  
que angustiada perseguía.

SOLEDAD CAVERO